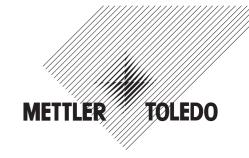
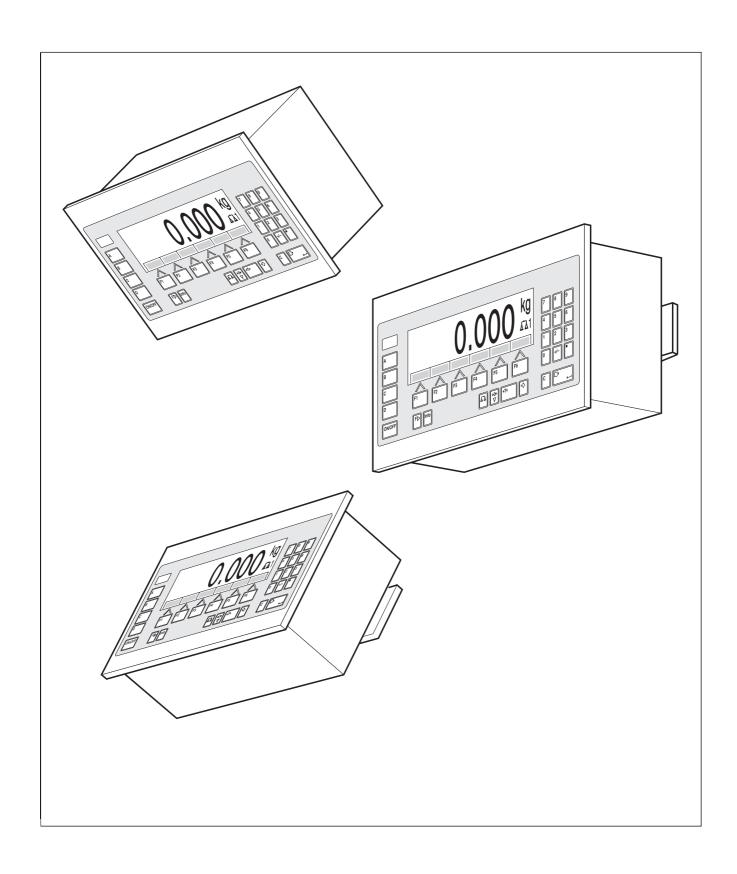
Mode d'emploi et notice d'installation

METTLER TOLEDO MultiRange Terminal de pesage ID7-24V-Base ²⁰⁰⁰





Cet appareil a été testé et s'est avéré conforme au limites prévues pour les appareils numériques de classe A et à la partie 15 des règlements FCC et à la réglementation des radio-interférences du Canadian Department of Communications. Ces limites sont destinées à fournir une protection adéquate contre les interférences néfastes lorsque l'appareil est utilisé dans un environnement commercial. Cet appareil génère, utilise et peut radier une énergie à fréquence radioélectrique; il est en autre susceptible d'engendrer des interférences avec les communications radio, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions du mode d'emploi. L'utilisation de cet appareil dans les zones résidentielles peut causer des interférences néfastes, auquel cas l'exploitant sera amené à prendre les dispositions utiles pour palier aux interférences à ses propres frais.

Ce Mode d'emploi et notice d'installation 22006774A décrit les composants suivants: ID7-24V-Wall Base $^{2000}-ID7$ IDNet-ID7 (1 x Standard) RS232-ID7 (1 x Standard)

BIG WEIGHT® est une marque de fabrique enregistrée de Mettler-Toledo (Albstadt) GmbH

ID7-24V-Base Sommaire

Sommaire

	,	age
1	Introduction et mise en service	3
1.1	Règles de sécurité	
1.2	Possibilités d'utilisation	
1.3	Terminal de pesage ID7-24V-Base	4
1.4	Mise en service	7
1.5	Nettoyage	11
2	Fonctions de base	12
2.1	Allumer et éteindre	12
2.2	Contrôle de charge lors du fonctionnement sur accu	12
2.3	Remise à zéro	12
2.4	Tarage	13
2.5	Pesage	14
2.6	Commutation sur une autre plate-forme de pesage	15
3	Fonctions supplémentaires	16
3.1	Pesage avec le DeltaTrac	16
3.2	Pesage dynamique	19
3.3	Changement d'unité de poids	19
3.4	Travailler avec une résolution plus élevée	20
3.5	Afficher le poids brut	20
3.6	Définir des points de commutation dynamiques	20
3.7	Fonction de tare multiplicative	21
3.8	Fonction de tare additionnelle	21
3.9	Tare intermédiaire	21
3.10	Afficher le code d'identification et tester la plate-forme de pesage	22
3.11	Identifications	22
3.12	Appeler des informations	24
3.13	Imprimer ou transférer les données	
3.14	Entrer des valeurs par le lecteur de codes barres	25
3.15	Travailler avec le clavier externe	26
3.16	Travailler avec un deuxième affichage	
4	Réglages en Master Mode	28
4.1	Aperçu du Master Mode	28
4.2	Commande du Master Mode	29
4.3	Bloc Master Mode TERMINAL	31
4.4	Bloc Master Mode BALANCE	38
4.5	Bloc Master Mode INTERFACE	41
5	Description de l'interface	56
5.1	Jeu d'instructions MMR	56
5.2	METTLER TOLEDO Continuous Mode	
5.3	METTLER TOLEDO ieu d'instructions SICS	70

Sommaire ID7-24V-Base

6	Blocs d'application	86
6.1	Syntaxe et formats	86
6.2	Blocs d'application TERMINAL, BALANCE	
6.3	Blocs d'application INTERFACE	93
7	Que faire, quand?	96
8	Caractéristiques techniques et accessoires	99
8.1	Caractéristiques techniques	99
8.2	Accessoires	104
9	Annexe	108
9.1	Tableau des caractères ASCII	
9.2	Numéros de touches	109
9.3	Ouvrir/fermer le terminal de pesage ID7-24V-Base	110
9.4	Configuration de la broche 5 pour l'interface RS232-ID7	
9.5	Plan de perçage pour le montage mural	
10	Index	113

1 Introduction et mise en service

1.1 Règles de sécurité



- ▲ Ne pas faire fonctionner le terminal de pesage ID7-24V-Base dans des zones en dangers d'explosion, il existe des balances spéciales à cet effet dans notre gamme de produits.
- ▲ Le terminal de pesage ID7-24V-Base peut uniquement être raccordé sur une alimentation en tension 24V DC (accu ou réseau).
- ▲ Danger de court-circuit!

Vérifier que l'alimentation en tension est correctement branchée:

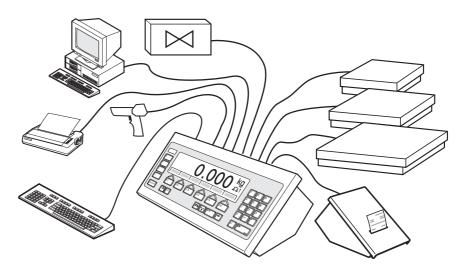
fil brun +24 V

fil bleu 0 V ou pôle moins

- ▲ La sécurité de l'appareil n'est plus assurée quand il n'est pas utilisé conformément à ce mode d'emploi.
- ▲ Seul le personnel autorisé a le droit d'ouvrir le terminal de pesage ID7-24V-Base.

1.2 Possibilités d'utilisation

Le terminal de pesage ID7-24V-Base vous offre les possibilités d'utilisation suivantes:

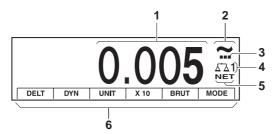


- Fonctionnement sur accu ou sur réseau, réversible.
- Service à plusieurs balances avec jusqu'à 3 plates-formes de pesage, dont aussi une plate-forme de pesage avec sortie analogique de signal.
- Jusqu'à 6 interfaces de données
 - pour imprimer,
 - pour l'échange de données avec un PC,
 - pour la connexion d'un lecteur de codes barres,
 - pour la commande par ex. de vannes ou de clapets,
 - pour le raccordement de balances de référence.
- Entrée alphanumérique confortable par un clavier externe.

Introduction et mise en service ID7-24V-Base

1.3 Terminal de pesage ID7-24V-Base

1.3.1 Affichage



- 1 Affichage de poids BIG WEIGHT® avec signe et point décimal
- **2** Contrôle de stabilisation: est allumé jusqu'à ce que la plate-forme de pesage soit stabilisée, l'unité de poids apparaît ensuite ici
- 3 Affichage de plage pour plates-formes de pesage à plusieurs plages
- **4** Numéro de la plate-forme de pesage: indique la plate-forme de pesage actuellement sélectionnée
- **5** Symbole NET pour signaliser les valeurs de poids nettes
- **6** Affectation des touches de fonction

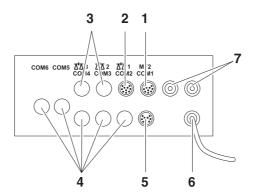
1.3.2 Clavier



- 1 Touches CODE A ... CODE D Entrer les données d'identification
- 2 ON/OFF Touche allumer/éteindre
- **3** Touche CHANGEMENT DE FONCTION Afficher d'autres fonctions lors de l'entrée de valeurs de poids: Commuter l'unité
- **4** Touche INFO Appeler les contenus des mémoires des valeurs fixes et des informations sur le système
- **5** Touches de fonction F1 ... F6 L'affectation actuelle est affichée dans le display au-dessus de la touche
- 6 Touche BALANCE Sélectionner la balance
- 7 Touche REMISE A ZERO Mettre la balance à zéro, tester la balance
- 8 Touche TARE Tarer la balance
- **9** Touche DEFINITION TARE Entrer numériquement les valeurs de tare connues
- 10 Touche CLEAR Effacer les entrées et les valeurs
- 11 Touche ENTER Reprendre et transférer les données
- 12 Clavier numérique avec point décimal et signe

Introduction et mise en service ID7-24V-Base

1.3.3 Raccordements



- 1 Raccordement pour le clavier MFII externe
- 2 Raccordement pour la plate-forme de pesage 1
- **3** Raccordements optimaux pour les plates-formes de pesage 2 et 3
- **4** 5 raccordements optionnels d'interfaces
- 5 Interface RS232 en série
- 6 Raccordement secteur
- **7** Raccordements optionnels pour le Profibus

Possibilités d'affectation des interfaces sériels (par logiciel)

Interface	COM1	COM2	сомз	COM4	COM5	сом6
CL20mA-ID7	-	Х	Х	Х	Х	х
RS232-ID7	х	Х	Х	Х	Х	х
RS422-ID7	_	_	-	-	Х	х
RS485-ID7	_	_	_	_	Х	х
RS485-ID7 avec interface à relais 8-ID7	-	-	-	-	Х	Х
4 I/O-ID7	_	_	-	-	Х	х
Analog Output-ID7	-	_	_	_	Х	х
Alibi Memory-ID7	_	Х	Х	Х	Х	х
Ethernet-ID7	_	Х	Х	Х	Х	х
Profibus-DP-ID7	-	Х	Х	Х	Х	х
WLAN-ID7	-	Х	Х	Х	Х	Х

Remarques

- COM1 est équipé en série de l'interface sériel RS232-ID7.
- On ne peut installer qu'un Alibi Memory-ID7. Il ne dispose pas de raccord externe supplémentaire, il occupe à l'intérieur la place d'une interface de données COM2 ... COM6. L'Alibi Memory-ID7 a été installé à l'usine comme COM4.



ATTENTION

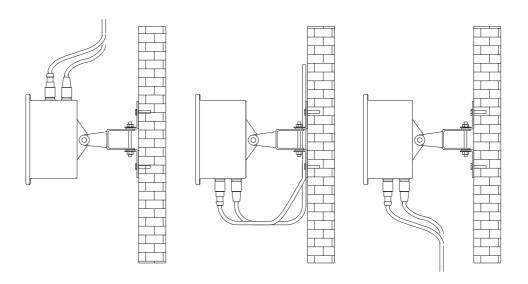
→ Recouvrir les douilles de raccord non utilisées avec des capuchons de protection, afin que les contacts des douilles soient protégés contre l'humidité et la saleté.

1.4 Mise en service

1.4.1 Fixer l'ID7-24V-Base au mur

Le terminal de pesage ID7-24V-Base et la console murale forment une unité. Le matériel de fixation est compris dans le contenu de livraison.

Possibilités de fixation



Remarque

En cas d'installation d'une ou plusieurs interfaces Analog Scale-ID7, Alibi Memory-ID7, Ethernet-ID7 ou Profibus-DP-ID7, nous recommandons la fixation avec entrée du câble par le haut.

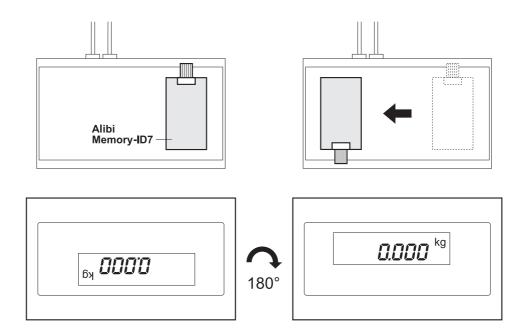
Procédure

- 1. Percer les trous de fixation suivant le gabarit de perçage en annexe et utiliser des chevilles.
- 2. Fixer le terminal de pesage avec les vis fournies.

Introduction et mise en service ID7-24V-Base

En cas d'entrée du câble par le haut

- 3. Desserrer les vis à la face inférieure du couvercle et déposer le couvercle vers l'avant.
- 4. Débrancher le câble de l'écran et du clavier.
- 5. Enlever le couvercle et le tourner de 180°.



- 6. Si Alibi Memory-ID7 est installé, démonter la carte à circuits imprimés Alibi Memory-ID7 de la plaque de montage. A cet effet
 - Démonter la carte à circuits imprimés en desserrant une vis de la plaque de montage,
 - Débrancher le connecteur de la carte à circuits imprimés,
 - Monter la carte à circuits imprimés avec une vis dans la position de gauche,
 - Relever la plaque de montage et guider le câble vers le haut à la paroi inférieure du boîtier,
 - Enficher le câble sur la carte à circuits imprimés
- 7. Rebrancher le câble de l'écran et du clavier.
- 8. Revisser le couvercle.

1.4.2 Raccorder les plates-formes de pesage des séries D, F, K, N, Spider ID et AWU3/6

- 1. Pour la mise en place de la plate-forme de pesage, voir la notice d'installation de la plate-forme de pesage.
- 2. Poser le câble de la plate-forme de pesage vers le terminal de pesage.
- 3. Introduire la fiche de la plate-forme de pesage au terminal de pesage.

1.4.3 Raccorder les balances des séries B, G, R et DigiTOL

Les balances de précision des **séries B, G et R** peuvent être raccordées avec le set de raccord LC-IDNet B voir LC-IDNet R/G au terminal de pesage ID7-24V-Base. Pour le raccord des balances **DigiTOL**, on a besoin du set de raccord GD17.

- 1. Pour la mise en place de la balance, voir mode d'emploi de la balance.
- 2. Raccorder à la balance le set de raccord correspondant.
- 3. Poser et introduire le set de raccord au terminal de pesage.

1.4.4 Mise en service avec plusieurs plates-formes de pesage

→ Pour la mise en service du terminal de pesage ID7-24V-Base avec plusieurs plates-formes de pesage, nous vous prions de vous adresser au service aprèsvente METTLER TOLEDO.

1.4.5 Etablir l'alimentation en tension



ATTENTION

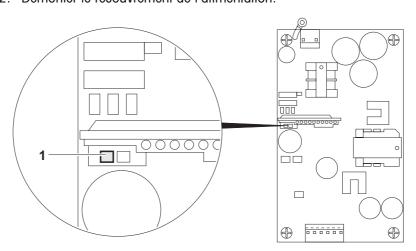
Le terminal de pesage ID7-24V-Base fonctionne uniquement correctement avec une alimentation en tension 24V DC.

→ Vérifier que l'ID7-24V-Base est uniquement raccordé sur une alimentation en tension 24V DC (accu ou réseau).

Sélectionner le fonctionnement sur accu ou sur réseau

En usine, le terminal de pesage ID7-24V-Base est réglé sur le fonctionnement sur accu.

- 1. Ouvrir le terminal de pesage, voir section 9.2.
- 2. Démonter le recouvrement de l'alimentation.



3. Mettre le commutateur (1) dans la position désirée:

à gauche fonctionnement sur accu (réglage d'usine)

à droite fonctionnement sur réseau

4. Remonter le recouvrement de l'alimentation et fermer le terminal de pesage ID7-24V-Base. Introduction et mise en service ID7-24V-Base

Mise à la terre

Le fil bleu du câble d'alimentation est relié en interne au GND des différentes tensions et au boîtier.

→ Nous recommandons dès lors de mettre à la terre le GND ou le pôle moins de la tension d'alimentation.

Fonctionnement sur réseau

→ Nous recommandons de raccorder le fil jaune et vert du câble d'alimentation à la terre ou à la liaison équipotentielle du réseau ou de l'installation.

Fonctionnement sur accu

- → Si le pôle moins de l'accu n'est pas relié à la terre, le fil jaune et vert du câble d'alimentation ne doit pas être branché.
- → Si le pôle moins de l'accu est relié à la terre, nous recommandons de brancher le fil jaune et vert du câble d'alimentation à la liaison équipotentielle.

Raccordement

→ Brancher les fils du câble d'alimentation comme suit:

fil brun +24 V

fil bleu 0 V ou pôle moins

→ Dans le réglage effectué à l'usine, l'affichage montre brièvement METTLER TOLEDO ID7 et les versions des composants installés, puis l'affichage de poids.

1.4.6 Signalisation et plombage pour les plates-formes de pesage vérifiées

Code d'identification

Le code d'identification permet de vérifier pour les plates-formes de pesage vérifiées si la plate-forme de pesage a été manipulée depuis la dernière vérification. Le code d'identification peut être affiché à tout moment au terminal, voir paragraphe 3.10. Lors de la vérification, le code d'identification affiché actuellement est retenu et plombé.

A chaque modification de la configuration, le code d'identification qui est affiché augmente. Il ne correspond alors plus au code d'identification plombé; la vérification n'est plus valable.

Effectuer la vérification

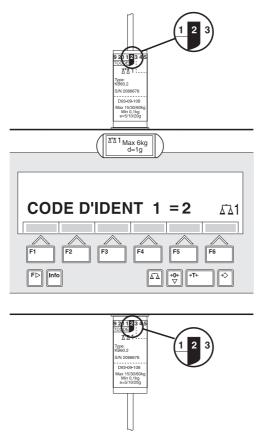
Pour la signalisation et la vérification de votre système de pesage, adressez-vous au service après-vente METTLER TOLEDO ou à votre bureau de vérification des poids et des mesures.

Contrôler la vérification

- Afficher le code d'identification, voir paragraphe 3.10; maintenir à cet effet la touche REMISE A ZERO jusqu'à ce que le CODE D'IDENT = ... soit affiché.
 Pour les plates-formes de pesage non soumises à vérification, aucune valeur n'est affichée, mais: CODE D'IDENT ===.
- Comparer le code d'identification affiché avec le code d'identification plombé sur la carte d'identification.

Ce n'est que lorsque les deux valeurs sont identiques que la vérification du système de pesage est valable.

Selon le mode d'arrivée des câbles, la carte d'identification est montée en haut ou en bas.



 Appuyer de nouveau sur la touche REMISE A ZERO.
 La plate-forme de pesage raccordée est contrôlée. L'affichage indique CONTROLE BALANCE et, une fois le test terminé, BALANCE EST O.K.
 L'ID7-24V-Base retourne ensuite automatiquement en service normal.

1.5 Nettoyage



DANGER: COURANT ELECTRIQUE

→ Ne pas ouvrir le terminal de pesage ID7-24V-Base pour le nettoyer.

ATTENTION

- → Assurez-vous que les douilles de raccord non utilisées soient recouvertes par des capuchons de protection, afin que les contacts des douilles soient protégés contre l'humidité et la saleté.
- → Ne pas utiliser de nettoyeur à haute pression.

Nettoyage

→ Nettoyer le terminal de pesage ID7-24V-Base avec un produit de nettoyage commercial pour verre ou matières plastiques.

Fonctions de base ID7-24V-Base

2 Fonctions de base

2.1 Allumer et éteindre

Allumer à partir du mode Standby

→ Appuyer sur la touche ON/OFF. L'affichage indique une valeur de poids en référence à la dernière valeur de tare et au point zéro.

Allumer par un nouveau démarrage

- 1. Décharger la plate-forme de pesage.
- Maintenir la touche ON/OFF appuyée jusqu'à ce qu'il apparaisse dans l'affichage METTLER TOLEDO ID7 (réglage à l'usine) ou le texte que vous avez défini. La valeur de poids 0,000 kg apparaît ensuite.

La plate-forme de pesage a été relancée.

Remarque

Le texte qui apparaît lors de l'allumage par un nouveau démarrage, est déposé dans la mémoire de valeurs fixes de texte 20, voir paragraphe 4.3.2.

Eteindre

→ Appuyer sur la touche ON/OFF.

L'affichage s'éteint, le terminal de pesage ID7-24V-Base se trouve en mode Standby. Point zéro et valeur de tare restent sauvegardés.

2.2 Contrôle de charge lors du fonctionnement sur accu

Si la tension d'alimentation tombe en dessous de 22,5 V, un sifflement continu retentit, qui peut durer pendant env. 10 à 30 minutes.

Si la tension d'alimentation tombe en dessous de 21 V, le terminal de pesage ID7-24V-Base se met automatiquement hors service.

→ Si le sifflement retentit, terminer la pesée en cours et charger ou remplacer l'accu.

2.3 Remise à zéro

La remise à zéro corrige l'influence des légères saletés sur plateau de chargement. Quand il y a trop de saletés, qui ne peuvent pas être compensées par la remise à zéro, l'affichage indique HORS PORTEE.

Remise à zéro manuelle

- 1. Décharger la plate-forme de pesage.
- 2. Appuyer sur la touche REMISE A ZERO. L'affichage indique 0,000 kg.

ID7-24V-Base Fonctions de base

Remise à zéro automatique

Pour les plates-formes de pesage soumises à vérification, le point zéro est corrigé automatiquement quand la plate-forme de pesage est déchargée.

Pour les plates-formes de pesage non soumises à vérification, la remise à zéro automatique peut être désactivée dans le Master Mode.

2.4 Tarage

2.4.1 Tarage manuel

- 1. Placer un récipient vide.
- Appuyer sur la touche TARE.
 Le poids de tare est sauvegardé et l'affichage de poids est placé sur zéro.
 L'affichage indique le symbole NET.

Remarques

- Quand la plate-forme de pesage est déchargée, le poids de tare sauvegardé est affiché avec un signe négatif.
- La plate-forme de pesage sauvegarde uniquement **une** valeur de tare.

2.4.2 Tarage automatique

Condition

Il faut régler dans le Master Mode TARE AUTOMATIQUE OUI, voir paragraphe 4.4.

→ Placer un récipient vide.

Le poids du récipient est sauvegardé automatiquement et l'affichage de poids est mis à zéro.

L'affichage indique le symbole NET.

Remaraue

Quand la plate-forme de pesage est déchargée, le poids de tare sauvegardé est effacé.

2.4.3 Définir la valeur de tare

Entrer numériquement

- 1. Appuyer sur la touche DEFINITION TARE.
- Entrer le poids de tare (poids du récipient) et valider avec ENTER.
 Quand la plate-forme de pesage est déchargée, le poids de tare entré est affiché avec un signe négatif.

Remarque

La touche CHANGEMENT DE FONCTION vous permet de sélectionner l'unité de poids pour l'entrée du poids de tare.

Corriger l'entrée

→ Effacer l'entrée caractère par caractère avec la touche CLEAR et répéter l'entrée correctement.

Fonctions de base ID7-24V-Base

Reprendre la valeur fixe de tare

L'ID7-24V-Base a 999 mémoires de valeurs fixes de tare pour les poids de tare souvent utilisés, qui sont programmées dans le Master Mode.

- 1. Entrer le numéro de mémoire: 1 ... 999.
- Appuyer sur la touche DEFINITION TARE.
 L'affichage indique le symbole NET ainsi que le poids net par rapport au poids de tare appelé.

2.4.4 Appeler le poids de tare sauvegardé actuellement

Le poids de tare sauvegardé peut être appelé actuellement.

→ Entrer les touches INFO, puis DEFINITION TARE. Le poids de tare sauvegardé est alors affiché.

2.4.5 Effacer le poids de tare

- → Décharger et tarer la plate-forme de pesage.
- ou -
- → Définir la valeur de tare 0.
- ou -
- → Entrer les touches DEFINITION TARE, puis CLEAR.

2.5 Pesage

Pesage sans tarage

→ Placer le produit à peser sur la plate-forme de pesage. Le poids brut (poids total) est affiché.

Pesage avec tarage

- 1. Poser le récipient vide sur la plate-forme de pesage et tarer.
- Remplir le produit à peser.
 L'affichage indique le poids net et le symbole NET.

Pesage avec définition de tare

- 1. Placer le récipient plein sur la plate-forme de pesage. L'affichage indique le poids brut (poids total).
- 2. Définir le poids de tare ou appeler la mémoire des valeurs fixes de tare. L'affiche indique le poids net (contenu du récipient) et le symbole NET.

Note

Lorsqu'on sélectionne une **plate-forme de pesage à plusieurs plages**, une indication de la plage de pesée momentanément active apparaît au-dessus du symbole de la balance.

ID7-24V-Base Fonctions de base

2.6 Commutation sur une autre plate-forme de pesage

Vous pouvez raccorder jusqu'à 3 plates-formes de pesage à l'ID7-24V-Base. Il est indiqué au terminal quelle est la plate-forme de pesage sélectionnée actuellement.

- → Appuyer sur la touche BALANCE. La plate-forme de pesage suivante est sélectionnée.
- ou –
- → Entrer le numéro de la plate-forme de pesage et appuyer sur la touche BALANCE. La plate-forme de pesage souhaitée est sélectionnée.

Fonctions supplémentaires ID7-24V-Base

3 Fonctions supplémentaires

Les 6 touches de fonction du terminal de pesage ID7-24V-Base sont affectées différemment en fonction de la tâche de pesage. L'affectation actuelle est affichée par les touches de fonction.

La touche CHANGEMENT DE FONCTION permet de commuter sur d'autres affectations des touches de fonction.

Indépendemment du logiciel d'application, l'ID7-24V-Base a les fonctions supplémentaires suivantes:

DELT	DYN	UNIT	X 10	BRUT	MODE
Pesage avec le Delta-Trac, voir 3.1	Pesage dynamique, voir 3.2	Changement d'unité de poids, voir 3.3	Augmenter la résolution, voir 3.4. Cette touche n'est pas occupée quand le mode contrôle est activé en permanence	Afficher le poids brut, voir 3.5	Activer le Master Mode, voir chapitre 4

MULT-TARE	ADD-TARE	INTER-T
Fonction tare multiplicative, voir 3.7	Fonction tare additionnelle, voir 3.8	Tare intermédiaire, voir 3.9

Si au moins un point de commutation dynamique est configuré en Master Mode (voir page 55), la deuxième ligne de touches de fonction reçoit l'affectation suivante:

SETP		MUL-T	ADD-T	ZWI-T
Définir des points de commutation dynamiques, voir 3.6		Fonction tare multiplicative, voir 3.7	Fonction tare additionnelle, voir 3.8	Tare intermédiaire, voir 3.9

3.1 Pesage avec le DeltaTrac

Le DeltaTrac est un affichage analogique qui facilite la lecture des résultats de pesage.

Dans le Master Mode, vous pouvez sélectionner pour les différentes tâches de pesage DOSAGE, CLASSIFICATION ou CONTROLE la représentation de DeltaTrac.

Remarque

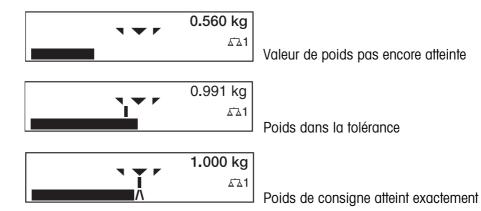
• Les signaux DeltaTrac vous permettent de commander également les lampes, les clapets ou les ventiles, voir paragraphe 4.5.4.

ID7-24V-Base Fonctions supplémentaires

Application DOSAGE

Pour le pesage à un poids de consigne avec contrôle de tolérance

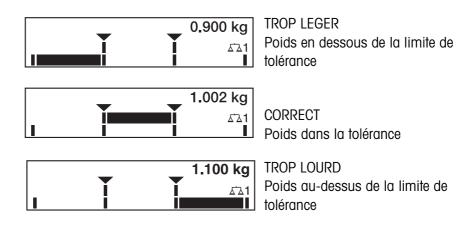
Exemple: Poids de consigne = 1.000 kg, tolérance = 1 %



Application CLASSIFICATION

Pour juger les échantillons comme CORRECT, TROP LEGER ou TROP LOURD, par rapport à un poids de consigne et les tolérances +/- prédéfinies.

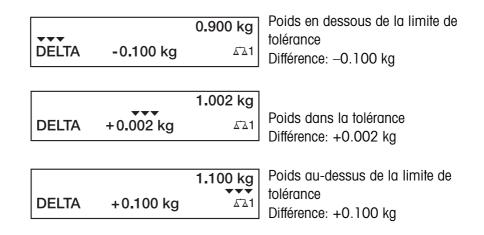
Exemple: Poids de consigne = 1.000 kg, tolérance = 1 %



Application CONTROLE

Pour déterminer la divergence entre le poids de consigne par rapport au poids réel.

Exemple: Poids de consigne = 1.000 kg, tolérance = 1 %



Fonctions supplémentaires ID7-24V-Base

3.1.1 Définition des valeurs de consigne DeltaTrac

Entrer numériquement la valeur de consigne DeltaTrac

- 1. Appuyer sur la touche DELT.
- 2. Entrer le poids de consigne et valider avec ENTER.
- 3. Entrer la tolérance en % du poids de consigne et valider avec ENTER.

Remaraue

La touche CHANGEMENT DE FONCTION vous permet de sélectionner l'unité de poids pour l'entrée des valeurs de consigne DeltaTrac.

Corriger l'entrée

→ Corriger caractère par caractère l'entrée avec la touche CLEAR.

Reprise des valeurs fixes

Le terminal de pesage ID7-24V-Base a 999 mémoires de valeurs fixes DeltaTrac pour les valeurs de consigne et les tolérances souvent utilisées, qui sont programmées dans le Master Mode.

- 1. Entrer le numéro de la mémoire des valeurs fixes DeltaTrac: 1 ... 999.
- 2. Appuyer sur la touche DELT.

Modèle de référence

- 1. Appuyer sur la touche DELT.
- 2. Placer le modèle sur la plate-forme de pesage et valider avec la touche BALANCE.
- 3. Uniquement pour DOSAGE et CLASSIFICATION: Entrer la tolérance et valider avec ENTER.
- 4. Enlever le modèle de la plate-forme de pesage.

Valeurs limites

Valeur minimale de consigne Valeur maximale de consigne Valeur minimale de tolérance Valeur maximale de tolérance 10 digit, réglable en Master Mode, voir point 4.3 charge maximale configurée

1 digit

10 % pour les applications DOSAGE, CONTROLE 50 % pour l'application CLASSIFICATION

Remarque

Quand les valeurs limites ne sont pas respectées, un message apparaît dans l'affichage, par ex. MIN-DEL = ..., pour une valeur de consigne trop petite.

Effacer la valeur de consigne DeltaTrac

→ Appuyer sur les touches DELT, puis CLEAR.
Il est brièvement affiché DELTA EFFACE, ensuite l'affiche de poids apparaît.

ID7-24V-Base Fonctions supplémentaires

3.2 Pesage dynamique

La fonction pesage dynamique vous permet de peser des produits instables à peser, par ex. des animaux vivants. Vous déterminez à cet effet le nombre de cycles de pesage nécessaire pour fixer la valeur de poids.

- 1. Placer le récipient sur la valeur de pesage.
- 2. Tarer la plate-forme de pesage.
- 3. Placer le produit à peser dans le récipient.
- 4. Appuyer sur la touche DYN et entrer le nombre de cycles de pesage. Valeurs possibles: 1 ... 255.
- 5. Lancer le pesage dynamique avec la touche ENTER.
- Une fois le temps de cycle écoulé, il apparaît dans la ligne du milieu l'affichage: RESULTAT x.xxxx kg.
 Cette affichage reste jusqu'à ce que le pesage suivant soit lancé ou qu'il soit effacé.

Effacer le résultat

→ Appuyer sur la touche CLEAR.

Remarques

- Les résultats du pesage dynamique sont imprimés automatiquement quand le bloc Master Mode IMPRESSION AUTOMATIQUE est sélectionné, voir paragraphe 4.3.2.
- Pour le pesage dynamique, la représentation remplissant l'affichage de la valeur de poids BIG WEIGHT DISPLAY n'est pas possible.
- Le pesage dynamique peut être aussi lancé par l'instruction d'interface AW016..., voir paragraphe 6.2.

3.3 Changement d'unité de poids

Quand il est configuré dans le Master Mode une deuxième unité de poids en supplément, il est possible de commuter entre les deux unités de poids.

→ Appuyer sur la touche UNIT. La valeur de poids est affichée dans la deuxième unité.

Remarque

Les deuxièmes unités de poids possibles sont: g, kg, lb, oz, ozt, dwt.

Fonctions supplémentaires ID7-24V-Base

3.4 Travailler avec une résolution plus élevée

Selon le réglage en bloc Master Mode MODE CONTROL (voir page 35), la valeur de poids peut être affichée dans une résolution plus élevée en permanence ou sur appel. Les valeurs poids dans une résolution plus élevée sont caractérisées par une *.

Afficher la valeur de poids dans une plus haute résolution

→ Appuyer sur la touche X 10. La valeur de poids est affichée dans une résolution au moins 10 fois plus élevée. La résolution plus élevée est affichée jusqu'à ce qu'on appuie de nouveau sur la touche X 10.

Note

Sur les plates-formes de pesage soumises à vérification, la valeur de poids apparaît dans une résolution plus élevée tant que l'on appuie sur la touche X 10.

3.5 Afficher le poids brut

Le poids brut ne peut être affiché que lorsque une valeur de poids est mémorisée.

→ Appuyer sur la touche BRUT et la maintenir appuyée. Le poids brut est affiché.

3.6 Définir des points de commutation dynamiques

Conditions

- L'interface 4I/O ID7 ou le box relais 8 ID7 sont raccordés.
- En Master Mode, le SETPOINT MODE OUI et au moins un point de commutation dynamique sont configurés.

Utilisation

En cas de dépassement vers le haut ou vers le bas des valeurs de point de commutation prédéfinies, les sorties numériques sont activées, p. ex. pour la commande de lampes, clapets, vannes...

Les points de commutation dynamiques peuvent être réglés individuellement pour chaque pesée. Ils sont conservés jusqu'à ce qu'ils soient effacés ou écrasés par une nouvelle valeur.

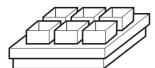
Prédéfinir des points de commutation

- 1. Appuyer sur la touche SETP, l'invite de commandes pour le premier point de commutation dynamique apparaît.
- 2. Introduire la valeur de poids désirée et confirmez avec ENTER.
- 3. Si d'autres points de commutation dynamiques sont configurés, l'invite de commandes apparaît pour le point de commutation dynamique suivant.
- 4. Introduire la valeur de poids désirée et confirmez avec ENTER.
- 5. Répéter la procédure jusqu'à ce que tous les points de commutation soient introduits.

Effacer des points de commutation

→ Appuyer sur la touche SETP et effacer la valeur avec la touche CLEAR.

3.7 Fonction de tare multiplicative



La fonction de tare multiplicative est particulièrement adaptée quand des palettes sont remplies avec les mêmes récipients.

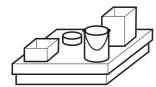
Quand le nombre des récipients et la tare du récipient individuel sont connus, le terminal de pesage ID7-24V-Base calcule la tare totale.

- 1. Appuyer sur la touche MULT-TARE.
- 2. Entrer le poids de tare connu du récipient individuel et valider avec ENTER.
- Entrer le nombre de récipients et valider avec ENTER.
 Quand la plate-forme de pesage n'est pas chargée, il apparaît dans l'affichage la valeur de tare totale avec signe négatif.

Remarque

La touche CHANGEMENT DE FONCTION permet de sélectionner l'unité de poids pour l'entrée du poids de tare.

3.8 Fonction de tare additionnelle



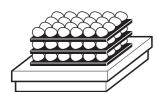
La fonction de tare additionnelle vous permet, pour les pesages liés, de soustraire la tare des récipients supplémentaires dont le poids de tare est connu, par ex. quand des récipients lourds sont remplis sur une palette.

- 1. Placer le récipient et appuyer sur la touche ADD-TARE.
- 2. Entrer le poids de tare connu et valider avec ENTER. Le poids net total apparaît dans l'affichage de poids.

Remarque

La touche CHANGEMENT DE FONCTION permet de sélectionner l'unité de poids pour l'entrée du poids de tare.

3.9 Tare intermédiaire



La fonction tare intermédiaire vous permet de déterminer pour les pesages liés des poids de tare supplémentaires, sans perdre le poids brut total et le poids net total.

Exemple

Dans les services de production ou d'expédition, des cartons sont placés entre différentes couches dans le réservoir de transport. On peut enlever la tare du poids de ce carton avec cette fonction.

- 1. Appuyer sur la touche INTER-T.
- 2. Poser la tare intermédiaire, par ex. carton, et valider avec ENTER. La valeur de poids net est conservée.

Fonctions supplémentaires ID7-24V-Base

3.10 Afficher le code d'identification et tester la plate-forme de pesage

A chaque modification de la configuration de la plate-forme de pesage, le code d'identification augmente de 1. Pour les plates-formes de pesage soumises à vérification, le code d'identification affiché doit correspondre au code d'identification sur l'autocollant, la vérification n'est autrement plus valable.

Afficher le code d'identification

→ Maintenir la touche REMISE A ZERO jusqu'à ce que l'affichage indique CODE D'IDENT =

Tester la plate-forme de pesage

→ Appuyer de nouveau sur la touche REMISE A ZERO. La plate-forme de pesage raccordée est contrôlée. L'affichage indique CONTROLE BALANCE et, une fois le test terminé, BALANCE EST O.K.

Remarque

Quand la plate-forme de pesage n'est pas correcte, l'affichage indique ERREUR BALANCE.

3.11 Identifications

Le terminal de pesage ID7-24V-Base possède 4 mémoires de données d'identification pour déposer les données d'identification Code A \dots Code D.

Les mémoires portent un nom, par ex. N° d'article, et ont un contenu qui identifie le pesage actuel, par ex. 1234567.

Les mémoires sont citées en Master Mode, on peut noter la désignation sur le clavier. Quand on actionne les touches CODE, la désignation apparaît dans l'affichage. Les données d'identification Code A ... Code D peuvent être entrées ou appelées à

3.11.1 Entrer l'identification

Une identification peut contenir 20 caractères au maximum.

Entrer une identification numérique

1. Appuyer sur l'une des touches CODE A ... CODE D.

chaque pesage et sont imprimées immédiatement.

2. Entrer les données d'identification Code A ... Code D au clavier numérique et valider avec ENTER.

ID7-24V-Base Fonctions supplémentaires

Entrer une identification alphanumérique

Appuyer sur l'une des touches CODE A ... CODE D.
 Les touches de fonction reçoivent l'affectation suivante:

ABCDE	FGHIJ	KLMNO	PQRST	UVWXY	Z/-()
Sélection d'une lettre de A à E	Sélection d'une lettre de F à J	Sélection d'une lettre de K à O	Sélection d'une lettre de P à T	Sélection d'une lettre de U à Y	Sélection de la lettre Z et des caractè- res spéciaux

- 2. Sélectionner le groupe de lettres souhaité, par ex. la touche KLMNO.
- Sélectionner la lettre souhaitée.
 L'affichage passe de nouveau à la sélection ci-dessus.
- 4. Pour les caractères suivants de l'entrée, répéter les opérations 2 et 3.

Remarque

Les lettres et les chiffres peuvent se combiner comme vous le voulez.

Appeler la mémoire des valeurs fixes de textes fixes

Le terminal de pesage ID7-24V-Base possède 999 mémoires pour les textes fixes qui peuvent être programmés dans le Master Mode et être utilisés comme identifications.

Vous pouvez voir dans la liste en annexe quels sont les textes fixes programmés.

- 1. Entrer le numéro de mémoire: 1 ... 999.
- Appuyer sur l'une des touches CODE A ... CODE D.
 Le texte fixe sauvegardé est maintenant assigné à l'identification sélectionnée Code A ... Code D.

Autres possibilités d'entrée

Les identifications peuvent être également entrées par un lecteur de codes barres, voir paragraphe 3.14, ou par un clavier externe, voir paragraphe 3.15.

3.11.2 Effacer les identifications

→ Appuyer sur la touche souhaitée CODE A ... CODE D et effacer le contenu de la mémoire avec la touche CLEAR.

Fonctions supplémentaires ID7-24V-Base

3.12 Appeler des informations

Il est possible d'appeler au terminal de pesage ID7-24V-Base des contenus de mémoire et des informations sur le système.

Appuyer sur la touche INFO.
 Il apparaît ensuite l'affectation suivante des touches de fonction:

DELT	TARE	TEXTE	ALIBI	DATE	VERS
Afficher les valeurs DeltraTrac	Afficher le poids de tare	Afficher les textes fixes et le nom des touches A D	Pour appeler le contenu de la mémoire alibi. La sélection n'apparaît que lorsque Alibi Memory- ID7 est monté.	Afficher la date et l'heure	Afficher les numéros de version des modules logiciel intégrés

 Sélectionner l'information souhaitée.
 L'information est affichée pendant la DUREE AFFICHAGES réglée, l'ID7-24V-Base repasse ensuite au mode de pesage.

Remarques

- Quand plusieurs valeurs sont affichées, l'ID7-24V-Base passe à la valeur suivante automatiquement après la DUREE AFFICHAGES réglée.
- La touche CLEAR permet de passer directement à la valeur suivante ou de commuter dans le mode de pesage.
- Quand l'imprimante GA46 est raccordée, les numéros de version des modules logiciels intégrés sont imprimés automatiquement.

3.12.1 Appeler une mémoire de valeurs fixes

- 1. Appuyer sur la touche INFO.
- 2. Entrer le numéro de la mémoire de valeurs fixes et, selon la mémoire de valeurs fixes souhaitée, appuyer sur la touche DELT, TARE ou TEXTE.

Appeler le nom des touches CODE A ... CODE D

- 1. Appuyer sur la touche INFO.
- 2. Appuyer sur l'une des touches CODE A ... CODE D. L'affichage indique le code actuel.

ID7-24V-Base Fonctions supplémentaires

3.13 Imprimer ou transférer les données

Quand une imprimante ou un PC est raccordé, il est possible d'imprimer des résultats de pesage ou de les transférer au PC.

Vous pouvez régler dans le Master Mode les points suivants:

- Les données qui sont imprimées ou transférées,
- transfert manuel ou automatique de données,
- touche qui déclenche l'impression ou le transfert de données.

Réglage à l'usine

- Déclenchement manuel avec la touche ENTER.
- Le contenu de l'affichage est transféré ou imprimé.

3.14 Entrer des valeurs par le lecteur de codes barres

Si un lecteur de codes barres est connecté au terminal de pesage ID7-24V-Base, vous pouvez effectuer toutes les entrées demandées, comme par ex. les identifications ou les définitions de valeurs de consigne, au moyen du lecteur de codes barres.

3.14.1 Lire n'importe quelles entrées au moyen du lecteur de codes barres

Exemple Lire l'identification Code A

- 1. Appuyer sur la touche CODE A, l'ID7-24V-Base attend l'entrée du Code A.
- 2. Entrer l'identification Code A avec le lecteur de codes barres. L'identification lue est affichée.
- 3. Valider l'entrée de codes barres avec ENTER.

3.14.2 Lire directement avec le lecteur de codes barres une entrée souvent utilisée

Quand votre mode de travail demande toujours la même entrée, vous pouvez configurer dans le Master Mode (voir paragraphe 4.5.3) le lecteur de codes barres de manière à ce qu'aucune pression de touche supplémentaire soit nécessaire au terminal ID7-24V-Base pour l'entrée du code barre.

Exemple Les codes barres sont lus automatiquement comme Code A

Quand votre mode de travail demande l'entrée du Code A:

→ Entrer l'identification Code A avec le lecteur de codes barres. L'information lue est affichée et est traitée automatiquement par l'ID7-24V-Base comme Code A. Fonctions supplémentaires ID7-24V-Base

3.15 Travailler avec le clavier externe

Parallèlement aux touches alpha et aux touches numériques, on peut commander les autres fonctions de balance suivantes à l'aide du clavier externe AK-MFII.

Fonction au ID7-24V-Base	Clavier externe	Fonction au ID7-24V-Base	Clavier externe
Touche de fonction F1	Fl	Touche CODE A	Shift F1
Touche de fonction F2	F2	Touche CODE B	Shiff F2
Touche de fonction F3	F3	Touche CODE C	Shiff F3
Touche de fonction F4	F4	Touche CODE D	Shift F4
Touche de fonction F5	F5		
Touche de fonction F6	F6		
Touche CHANGEMENT DE FONCTION	F7		
Touche INFO	F8		
Touche BALANCE	F9	Touche BALANCE	Shiff F9
Touche REMISE A ZERO	F10	Touche REMISE A ZERO	Shift F10
Touche TARE	F11	Touche TARE	Shiff F11
Touche DEFINITION TARE	F12	Touche DEFINITION TARE	Shiff F12

Remarque

Vous pouvez régler la langue de votre clavier externe dans le bloc Master Mode LAYOUT EXT. CLAVIER, voir page 33.

ID7-24V-Base Fonctions supplémentaires

3.16 Travailler avec un deuxième affichage

On peut raccorder à l'ID7-24V-Base un terminal de pesage ID1 Plus, ID3s ou un autre terminal de pesage ID7-... en tant que deuxième affichage.

Conditions

- Interface CL 20mA-ID7 installée en mode de service passif (réglage à l'usine).
- Réglage AUTO-DIR sélectionné dans le Master Mode (voir page 44).
- Le terminal de pesage en tant que deuxième affichage est raccordé par le câble 00 504 511.

Possibilités de commande au deuxième affichage

Les fonctions suivantes sont également possibles sur le deuxième affichage:

- Remise à zéro
- Tarage

ID7-... comme deuxième affichage

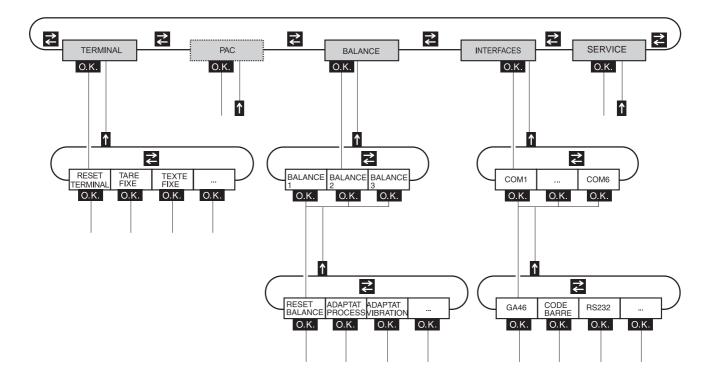
Sur l'ID7-..., la valeur de poids est représentée, comme deuxième affichage, dans tout l'affichage (BIG WEIGHT DISPLAY OUI).

Réglages en Master Mode ID7-24V-Base

4 Réglages en Master Mode

4.1 Aperçu du Master Mode

Vous adaptez dans le Master Mode le terminal de pesage ID7-24V-Base à vos besoins. Le Master Mode est divisé selon la configuration en 4 ou 5 blocs Master Mode qui sont de même divisés en d'autres blocs.



TERMINAL Pour les réglages du système, comme par ex. entrer la date et l'heure ou charger des textes fixes, voir paragraphe 4.3.2.

PAC Pour le réglage des paramètres spécifiques à l'application. Ce bloc n'apparaît pas à l'ID7-24V-Base.

BALANCE Pour sélectionner une des plates-formes de pesage raccordée. Vous réglez pour chaque plate-forme de pesage sélectionnée les paramètres qui concernent la valeur de poids, par ex. contrôle stabilisation, unité etc., voir paragraphe 4.4.

INTERFACES Pour sélectionner un port. Vous réglez ensuite pour chaque port les paramètres de communication, voir paragraphe 4.5.

SERVICE Pour la configuration de la (des) plate(s)-forme(s) de pesage.

Pour les plates-formes de pesage IDNet, uniquement pour les techniciens du service après-vente METTLER TOLEDO.

ID7-24V-Base Réglages en Master Mode

4.2 Commande du Master Mode

4.2.1 Accès au Master Mode

 Appuyer sur la touche MODE.
 Si l'affection actuelle des touches de fonction ne comprend pas MODE, presser la touche CHANGEMENT DE FONCTION plusieurs fois jusqu'à ce que apparaisse la touche MODE.

Entrer le code personnel, si configuré.
 L'affichage montre le premier bloc Master Mode TERMINAL.

4.2.2 Affectation des touches de fonction dans le Master Mode

Dans le Master Mode, les touches de fonction sont affectées comme suit:

←	\rightarrow	↑	FIN	ОК
Passer au sein d'un niveau au bloc précédent	Passer au sein d'un niveau au bloc suivant	Quitter le niveau et retourner au bloc de rang supérieur	Quitter le Master Mode et retourner en service normal	Appeler le bloc de rang inférieur ou valider la sélection

→ Sélectionnez la fonction en actionnant la touche de fonction.

Exemple

→ Appuyez sur la touche FIN.
Vous quittez ainsi le Master Mode et retournez en service normal.

Quand les touches de fonction sont affectées différemment

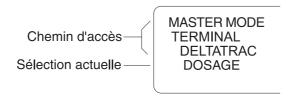
→ Actionnez sur la touche CHANGEMENT DE FONCTION jusqu'à ce que l'affectation des touches de fonction montrées ci-dessus apparaisse.

4.2.3 Orientation dans le Master Mode

Afin de garantir une meilleure orientation, l'affichage indique les dernières opérations dans le chemin d'accès du bloc Master Mode actuel.

Exemple

Les 3 lignes supérieures de l'affichage indiquent le chemin d'accès suivant pour la sélection DeltaTrac DOSAGE:



Réglages en Master Mode ID7-24V-Base

4.2.4 Entrées dans le Master Mode

Les entrées dans le Master Mode sont soumises aux règles de base suivantes:

- Valider les entrées (alpha)numériques avec ENTER.
- Entrée alphanumérique avec l'ID7-24V-Base: voir paragraphe 3.11.
- Pour reprendre la valeur affichée: Appuyer sur la touche ENTER.

4.2.5 Accès d'urgence dans le Master Mode

Quand un code personnel a été défini pour l'entrée dans le Master Mode et que vous l'avez oublié, vous pouvez tout de même accéder au Master Mode:

→ Entrer la séquence de frappe C, L, E, A, R comme code personnel.

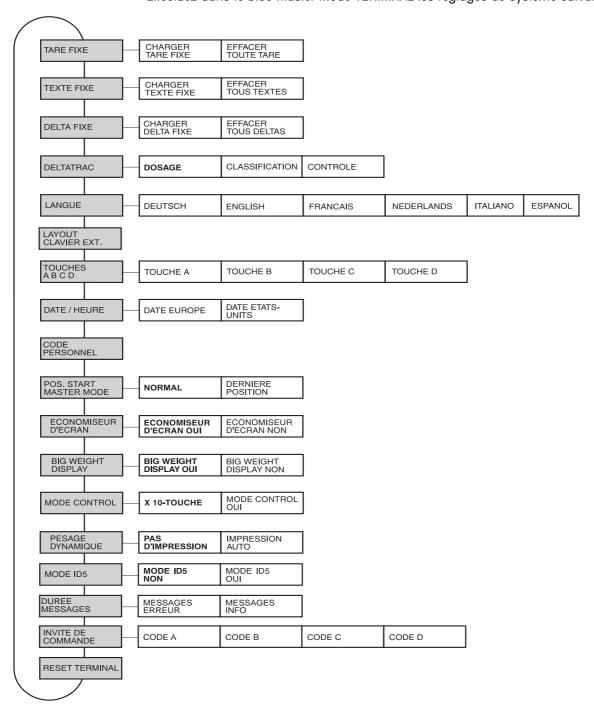
30

ID7-24V-Base Réglages en Master Mode

4.3 Bloc Master Mode TERMINAL

4.3.1 Aperçu du bloc Master Mode TERMINAL

Effectuez dans le bloc Master Mode TERMINAL les réglages de système suivants:



Légende

- Les blocs sur fond **gris** sont décrits en détail par la suite.
- Les réglages à l'usine sont imprimés en caractères gras.

Réglages en Master Mode ID7-24V-Base

4.3.2 Réglages dans le bloc Master Mode TERMINAL

TARE FIXE	Déposer les valeurs de tare à l'épreuve des coupures de courant dans les mémoires de valeurs fixes de tare
CHARGER TARE FIXE	1. Entrer le numéro de mémoire N° TARE FIXE: 1 999.
	2. Entrer la valeur de tare pour la mémoire sélectionnée dans l'unité affichée.
	3. Pour charger d'autres valeurs fixes de tare, répéter les deux premières opérations.
	4. Quitter l'entrée: Valider le N° TARE FIXE avec ENTER sans entrée.
EFFACER TOUTE TARE	Effacer toutes les mémoires de valeurs fixes de tare.

TEXTE FIXE	Déposer les textes à l'épreuve des coupures de courant dans les mémoires des valeurs fixes de texte
	Les textes peuvent être assignés par ex. comme identifications ou sortir en supplément lors de l'impression.
CHARGER TEXTE FIXE	 Entrer le numéro de mémoire N° TEXTE FIXE: 1 999. Entrer le texte pour la mémoire sélectionnée: 20 caractères au max. Pour charger d'autres textes fixes, répéter les deux premières opérations. Quitter l'entrée: Valider N° TEXTE FIXE avec ENTER sans entrée.
EFFACER TOUS TEXTES	Effacer toutes les mémoires de valeurs fixes de texte.
Remarque	Le N° de texte fixe 20 est affiché lors de la mise en marche avec nouveau lancement, voir paragraphe 2.1.

DELTA FIXE	Déposer les combinaisons poids de consigne/tolérance à l'épreuve des coupures de courant dans les mémoires de valeurs fixes DeltaTrac
CHARGER DELTA FIXE	1. Entrer le numéro de mémoire N° DELTA FIXE: 1 999.
	2. Entrer le poids de consigne CONS dans l'unité affichée.
	3. Entrer la tolérance TOL en %.
	4. Pour entrer d'autres Delta Fixe, répéter les trois premières opérations.
	5. Quitter l'entrée: Valider le numéro de mémoire avec ENTER sans entrée.
EFFACER TOUS DELTAS	Effacer toutes les mémoires de valeurs fixes DeltaTrac.

Réglages en Master Mode

DELTATRAC	Régler l'application DeltaTrac
TYPE	Sélectionner l'application DeltaTrac
DOSAGE	Peser par addition le poids de consigne dans une zone de tolérance (réglage à l'usine).
CLASSIFICATION	A l'aide du poids de consigne et de la tolérance, juger les échantillons comme correct, trop léger ou trop lourd.
CONTROLE	Fixer la divergence entre le poids de consigne et le poids réel.
IMPRES. AUTO DANS LES TOL	Impression automatique lorsque le poids réel est dans la tolérance prédéfinie.
IMPRES. SI DANS LES TOL	Impression uniquement si le poids réel est dans la tolérance prédéfinie
MIN. DELTA	Définir la consigne de poids minimale, réglable de 10 100 d Réglage d'usine: 40 d

LANGUE	Sélectionner la langue de dialogue
	Réglage possible: allemand, anglais, français, hollandais, italien, espagnol

LAYOUT CLAVIER EXT.	Sélectionner le layout clavier du clavier externe raccordé
	Réglage possible: Allemagne, Angleterre, France, Hollande, Italie, Espagne, Scandinavie, Russie, Pologne, Belgique, Suisse, Slovaquie, République tchèque, Amérique latine, Canada,

Réglages en Master Mode ID7-24V-Base

TOUCHES A B C D	Nommer les touches d'identification CODE A CODE D
TOUCHE A	Données d'identification CODE A
TEXTE	Réglage à l'usine: ARTICLE N°
LONGUEUR	Max.: 30 caractères possibles, réglage d'usine: 20 caractères
TOUCHE B	Données d'identification CODE B
TEXTE	Réglage à l'usine: ORDRE N°
LONGUEUR	Max.: 30 caractères possibles, réglage d'usine: 20 caractères
TOUCHE C	Données d'identification CODE C
TEXTE	Réglage à l'usine: CODE N°
LONGUEUR	Max.: 30 caractères possibles, réglage d'usine: 20 caractères
TOUCHE D	Données d'identification CODE D
TEXTE	Réglage à l'usine: DOCUMENT N°
LONGUEUR	Max.: 30 caractères possibles, réglage d'usine: 20 caractères

DATE / HEURE	Entrer la date et l'heure
TYPE	
EUROPE	Date et heure de manière européenne: Jour.Mois.Année / (24) Heures.Minutes.Secondes.
ETATS-UNIS	Date et heure de manière américaine: Mois.Jour.Année / (12) Heures.Minutes.Secondes. AM/PM
DATE	Entrer la date selon le type sélectionné
HEURE	Entrer l'heure selon le type sélectionné
Remarques	Entrer les chiffres à une position en les faisant précéder d'un zéro.
	 Commutation entre AM et PM: Appuyer sur la touche CHANGEMENT DE FONCTION.
	On peut imprimer la date et l'heure.
	L'heure continue à tourner quand le terminal est désactivé.

CODE PERSONNEL	Charger ou effacer le code pour l'accès au Master Mode
CODE	Entrer un code avec 8 caractères alphanumériques au maximum.
Remarque	Quand un code n'a pas été entré, l'accès au Master Mode est libre.

Réglages en Master Mode

POS. START MASTER MODE	Sélectionner la position de lancement pour l'accès au Master Mode	
NORMAL	La sélection des blocs Master Mode commence toujours avec le bloc TERMINAL (réglage à l'usine).	
DERNIERE POSITION	Lors de l'accès au Master Mode, le dernier bloc traité est immédiatement affiché.	

ECONOMISEUR D'ECRAN	Activer ou désactiver l'économiseur d'écran	
TEMPS D'ATTENTE	Entrée la durée jusqu'à l'activation de l'économiseur d'écran. Valeurs possibles: 1 99 minutes	
Remarque	Afin de maintenir tous les éléments du display à la même intensité lumineuse, nous vous conseillons de ne pas désactiver l'économiseur d'écran.	

BIG WEIGHT DISPLAY	Activer ou désactiver la représentation remplissant l'affichage de la valeur de poids	
	Réglage à l'usine: BIG WEIGHT DISPLAY OUI	

MODE CONTROLE	Régler le mode contrôle	
X 10-TOUCHE	Activation du mode contrôle avec la touche X 10 (réglage à l'usine)	
MODE CONTROLE OUI	Ce réglage n'est possible que pour les balances non vérifiées. Le terminal de pesage travaille toujours dans la résolution plus élevée.	

PESAGE DYNAMIQUE	Régler l'impression pour le pesage dynamique	
PAS D'IMPRESSION	Les résultats du pesage dynamique ne sont pas imprimés automatiquement (réglage à l'usine).	
IMPRESSION AUTO	Chaque résultat est imprimé automatiquement pour le pesage dynamique. Les valeurs de poids dynamiques sont signalées par "Résultat:" sur l'impression.	

MODE ID5	Activer ou désactiver la compatibilité vers le bas avec ID5	
	Si MODE ID5 OUI est sélectionné, l'ID7-24V-Base fonctionne de manière compatible vers le bas avec l'ID5.	
	Réglages effectués Longueur de texte de données d'identification 18 caractères Longueur de texte pour les touches CODE A D max. 18 caractères Date/heure jj/mm/aa, hh-mm-ss Ordre d'impression de code à barres P\$#1 EAN13 P\$#2 Code 39 P\$#3 EAN13	
	Réglage à l'usine: MODE ID5 NON	

DUREE MESSAGES	Régler la durée des messages	
MESSAGES ERREUR	Régler la durée pour messages d'erreur; réglage à l'usine: 2 secondes	
MESSAGES INFO	Régler la durée pour messages info; réglage à l'usine: 3 secondes	

INVITE DE COMMANDES	Activer/désactiver l'invite de commandes pour code A D	
CODE A CODE D	Si INVITE DE COMMANDES CODE X OUI est sélectionné, un poste peut seulement être pesé lorsque le code correspondant est introduit. Autres configurations: RENOUVELER Le Code doit être réintroduit REPETER La dernière entrée est proposée à nouveau Réglage à l'usine: Invite de commandes désactivée pour tous les codes	
Remarque	L'invite de commandes est activée lorsqu'on appuie sur les touches suivantes: ENTER pour ID7-Base DEBUT pour ID7-Dos PLUS ou RECIPIENT pour ID7-Form	

Réglages en Master Mode

RESET TERMINAL	Remettre toutes les fonction	Remettre toutes les fonction terminal sur le réglage à l'usine	
	DELTATRAC POS. START MASTER MODE BIG WEIGHT DISPLAY PESAGE DYNAMIQUE MODE CONTROLE MODE ID5 DUREE MESSAGES INVITE DE COMMANDES	Dosage Normal Oui pas d'impression X 10-touche Non 2 / 3 secondes Non	
Remarque	Les mémoires de valeurs fixes ne sont ici pas concernées.		

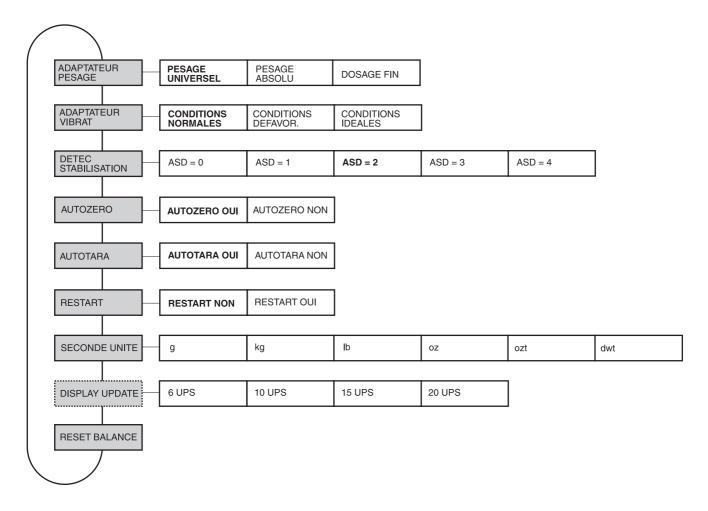
4.4 Bloc Master Mode BALANCE

On sélectionne la plate-forme de pesage dans le premier bloc: BALANCE 1 ... BALANCE 3.

Les autres possibilités de réglage sont les mêmes pour toutes les plates-formes de pesage raccordées.

4.4.1 Aperçu du bloc Master Mode BALANCE

Dans le bloc Master Mode BALANCE, vous pouvez effectuer les réglages suivants pour la valeur de poids:



Légende

- Les blocs sur fond **gris** sont décrits en détail par la suite.
- Les réglages à l'usine sont imprimés en caractères gras.
- Les blocs qui n'apparaissent qu'à certaines conditions sont en pointillés.

ID7-24V-Base Réglages en Master Mode

4.4.2 Réglages dans le bloc Master Mode BALANCE

ADAPTATEUR PESAGE	Adapter la plate-forme de pesage au produit à peser	
PESAGE UNIVERSEL	Pour les corps solides, le dosage grossier ou le pesage de contrôle (réglage à l'usine).	
PESAGE ABSOLU	Pour les corps solides et le pesage dans des conditions extrêmes (par ex. fortes vibrations ou pesage d'animaux).	
DOSAGE FIN	Pour produits à doser liquides ou pulvérulents.	

ADAPTATEUR VIBRAT	Adapter la plate-forme de pesage aux influences de vibration de l'environnement	
CONDITIONS NORMALES	Réglage à l'usine.	
CONDITIONS DEFAVOR.	La plate-forme de pesage travaille plus lentement, mais est toutefois moins sensible, adaptée par ex. pour les oscillations de bâtiments et les vibrations au lieu de pesage.	
CONDITIONS IDEALES	La plate-forme de pesage travaille très vite, mais est toutefois très sensible, adaptée par ex. pour un lieu de pesage très calme et stable.	

DETEC STABILISATION	Adapter le contrôle automatique de stabilisation		
	(uniqu vérific	pe rapide bonne consistance ▼ (Réglage à l'usine) ▼	

AUTOZERO	Activer ou désactiver la correction automatique point zéro			
	La correction automatique point zéro corrige, quand la plate-forme n'est pas chargée, le poids de légères saletés. Réglage à l'usine: AUTOZERO OUI			
Remarque	Pour les plates-formes de pesage soumises à vérification, la correction point zéro est toujours activée.			

AUTOTARA	Activer ou désactiver le tarage automatique	
	Réglage à l'usine: AUTOTARA NON	

RESTART	Activer ou désactiver la fonction restart
	Quand le bloc RESTART OUI est sélectionné, le point zéro et la valeur de tare restent mémorisés après une coupure de courant. Lors de la remise en marche, le terminal indique le poids actuel. Réglage à l'usine: RESTART NON

SECONDE UNITE	Sélectionner l	Sélectionner la deuxième unité de poids				
	Unité Kilogramme Livre Ounce Troy Ounce	gramme kg = 1000 g $\approx 453,59237 \text{ g}$ $\approx 28,349523125 \text{ g}$ Ounce ozt $\approx 31,1034768 \text{ g}$ nyweight dwt $\approx 1,555173843 \text{ g}$				
Remarque	·	es-formes soum érification appar	ises à vérification, seules les unités autorisées en raissent.			

DISPLAY UPDATE	Régler la vitesse d'affichage des affichages de poids			
	Sélectionner le nombre des Updates par seconde (UPS). Valeurs possibles: 6, 10, 15, 20 UPS			
Remarques	• Ce bloc n'apparaît que quand la fonction DISPLAY UPDATE est assistée par la plate-forme de pesage raccordée.			
	• Les réglages possibles dépendent de la plate-forme de pesage raccordée.			

RESET BALANCE	Remettre la plate-forme de pesage sur le réglage effectué à l'usine			
	ADAPTATEUR PESAGE ADAPTAT. VIBRATION DETEC STABILISATION ZERO AUTO AUTOTARA RESTART	pesage universel conditions normales ASD = 2 Oui Non		

4.5 **Bloc Master Mode INTERFACE**

Sélectionner raccord de port

→ Sélectionner le raccord de port dans le premier bloc: COM1, COM2, COM3, COM4, COM5 ou COM6.

Sélectionner type de port

→ Pour le raccord de port sélectionné COM1 ... COM6, entrer le type de port.

Types de ports possibles

 NON AFFECTE Quand le raccord de port sélectionné n'est pas affecté.

• GA46 Pour le raccord d'une imprimante GA46/GA46-W. L'échange de données a lieu via l'interface RS232-ID7. Les autres possibilités de réglage sont décrites dans le mode d'emploi et la notice d'installation GA46. Cette sélection n'apparaît plus quand une

imprimante GA46 est déjà configurée.

Pour le raccord d'un lecteur de codes barres. L'échange de CODE BARRE

données a lieu via l'interface RS232-ID7. Pour les autres

réglages, voir 4.5.3.

• RS232 Il faut à cet effet installer au raccord de port sélectionné une

interface RS232-ID7. Pour les autres réglages, voir 4.5.2.

 MEMOIRE ALIBI Uniquement pour COM2 ... COM6. Il faut à cet effet installer Alibi

> Memory-ID7 au raccord de port sélectionné. Aucun autre réglage n'est nécessaire dans le Master Mode. Cette sélection n'apparaît que quand une Alibi Memory-ID7 est déjà configurée.

 CL 20mA Uniquement pour COM2 ... COM6. Il faut à cet effet installer au

raccord de port sélectionné une interface CL20mA-ID7.

Pour les autres réglages, voir 4.5.2.

 RS422 Uniquement pour COM5/COM6, il faut à cet effet installer au

raccord de port sélectionné une interface RS422-ID7.

Pour les autres réglages, voir 4.5.2.

 RS485 Uniquement pour COM5/COM6, il faut à cet effet installer au

raccord de port sélectionné une interface RS485-ID7.

Pour les autres réglages, voir 4.5.2.

4 I/O Uniquement pour COM5/COM6, il faut à cet effet installer au

> raccord de port sélectionné une interface 4 I/O-ID7 avec interface à relais 4-ID7. Pour les autres réglages, voir 4.5.4.

 BOX RELAIS 8 Uniquement pour COM5/COM6, il faut à cet effet installer au

> raccord de port sélectionné une interface RS485-ID7 avec interface à relais 8-ID7. Pour les autres réglages, voir 4.5.4.

ANALOG OUTPUT Uniquement pour COM5/COM6 avec interface Analog

Output-ID7 installé.

• ETHERNET Uniquement pour COM2 ... COM6. Il faut à cet effet installer au

raccord de port sélectionné une interface Ethernet-ID7.

 PROFIBUS-DP Uniquement pour COM2 ... COM6. Il faut à cet effet installer au

raccord de port sélectionné une interface Profibus-DP-ID7.

BALANCE SICS

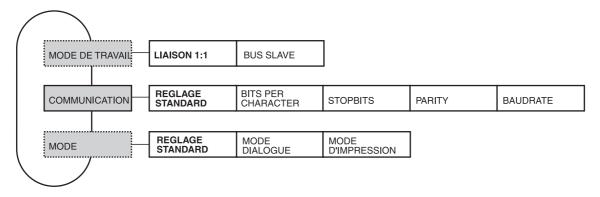
Pour le raccordement d'une balance de référence. A cet effet, une interface RS232-ID7 doit être installée au raccordement d'interface sélectionné et la balance de référence doit au moins pouvoir traiter le jeu d'instructions SICS niveau 0. Cette sélection n'apparaît plus lorsque 3 balances sont déjà raccordées au total à l'ID7-24V-Base.

Avec la sélection de BALANCE SICS, on définit les réglages standard suivants: mode SICS, 9600 Bauds, 8 bits de données, 1 bit d'arrêt, pas de parité. Vous trouverez d'autres réglages à la page 4.5.2.

WLAN

Uniquement pour COM2 ... COM6. Il faut à cet effet installer au raccord de port sélectionné une interface WLAN-ID7.

4.5.1 Aperçu des blocs Master Mode RS232, RS422, RS485, CL 20 mA



Légende

- Les blocs sur fond **gris** sont décrits en détail par la suite.
- Les réglages à l'usine sont imprimés en caractères gras.
- Les blocs qui n'apparaissent qu'à certaines conditions sont en **pointillés**.

ID7-24V-Base Réglages en Master Mode

4.5.2 Réglages dans les blocs Master Mode RS232, RS422, RS485, CL20mA

RS232, RS422, RS485,	CL 20 mA
MODE DE TRAVAIL	Cette sélection n'apparaît que pour le bloc Master Mode RS485.
LIAISON 1:1	Le terminal de pesage ID7-24V-Base et l'appareil périphérique sont directement reliés.
BUS SLAVE	Pour le service du terminal de pesage ID7-24V-Base dans un système bus. Les paramètres suivants sont réglés automatiquement pour le dialogue: pas d'handshake, pas d'envoi permanent, pas de chaîne de transfert, pas de délimitation chaîne $C_R L_F$. Le PC est le maître, les terminaux fonctionnent comme des esclaves et n'envoient que sur la demande du maître. Le maître doit attendre après l'envoi d'une instruction jusqu'à ce que la réponse de l'esclave arrive. Il doit être adressé une adresse claire à chaque terminal. Autre réglage: Entrer ADRESSE TERMINAL. Adresses possibles: 1 31
COMMUNICATION	Régler les paramètres de communication (les réglages d'usine sont imprimés en caractères gras). Tous les paramètres sont affichés sur une page d'écran et peuvent y être réglés; attributions de touches de fonction voir page Seite 48.
BITS PER CHARACTER	Réglages possibles: 7 bits , 8 bits
STOPBITS	Réglages possibles: 1 bit d'arrêt, 2 bits d'arrêt
PARITY	Réglages possibles: Parity even , Parity odd, Parity space, Parity mark, No parity
BAUDRATE	Réglages possibles: 150, 300, 600, 1200, 2400 , 4800, 9600, 19200 bauds
MODE	Régler le mode de travail. Cette sélection n'apparaît que quand l'interface RS485-ID7 fonctionne dans le mode de travail BUS SLAVE.
REGLAGE STANDARD	Régler le mode de travail sur le réglage effectué à l'usine: Mode Dialogue MMR, pas d'Handshake, pas de AutoSend (pas d'envoi permanent), chaîne de transfert: standard, délimitation chaîne: $C_R L_F$
MODE DIALOGUE	Pour le dialogue entre le terminal de pesage ID7-24V-Base et le PC. Pour les autres réglages, voir paragraphe.
MODE D'IMPRESSION	Pour l'impression de données de pesage par ex. sur une imprimante de formulaires. Pour les autres réglages, voir page Seite 47.

Régler le mode dialogue

MODE DIALOGUE	Régler le dialogue entre le terminal de pesage ID7-24V-Base et le PC
MMR	Mode dialogue avec le jeu d'instruction MMR, voir paragraphe 5.1. Tous les paramètres sont affichés sur une page d'écran et peuvent y être réglés; attributions de touches de fonction voir page suivante.
HANDSHAKE	Réglages possibles: • PAS D'HANDSHAKE • CL-HANDSHAKE – pour d'autres informations sur CL-Handshake, voir Seite 46. • XON-XOFF PROTOCOLE
REPETITION AUTOM.	Ce bloc n'apparaît pas pour l'interface RS485-ID7. Réglages possibles: NO AUTOREPEAT
	 AUTO SIR – après chaque cycle de mesure, il est envoyé une valeur de poids stabilisée ou dynamique.
	 AUTO DIR – Les valeurs de poids sont envoyées comme pour AUTO SIR, les caractères spéciaux sont envoyés en supplément dans le display pour un deuxième affichage. Paramètres fixes de communication: 9600 bauds, 7 bits de données, 2 bits d'arrêt, Parity even
	AUTO SR — Après chaque changement de poids supérieur à la valeur réglée, une valeur de poids statique et une valeur de poids dynamique sont envoyées
CHAINE DE TRANSFERT	Ce bloc n'apparaît pas pour l'interface RS485-ID7. Réglages possibles:
	STANDARD – brut, net, tare
	 OPTION 082/083 – Brut, Net, Tare sous forme GNT, voir mode d'emploi Option 082. DEFINI PAR UTILISATEUR – Entrer les numéros des blocs d'application qui doivent être transférés voir imprimés.
DELIMITATION	Réglages possibles:
CHAINE	• <cr><lf> (réglage à l'usine)</lf></cr>
	• <stx><etx></etx></stx>
	BLOCKCHECK-CHAR
	• <cr></cr>
SICS	Mode de dialogue avec le Jeu d'instructions d'interface standard (SICS), voir paragraphe 6.3.
STANDARD	Réglage standard: pas de handshake, pas de répétition automatique
HANDSHAKE	Réglages possibles comme MMR, voir ci-dessus
REPETITION AUTOM.	Réglages possibles comme MMR, voir ci-dessus AUTO-DIR n'est pas possible avec SICS.

ID7-24V-Base Réglages en Master Mode

MODE DIALOGUE	Régler le dialogue entre le terminal de pesage ID7-24V-Base et le PC
TOLEDO CONTINUOUS	Pour le transfert continu de valeurs nettes et de valeurs de tare aux appareils METTLER TOLEDO, par ex. à un deuxième affichage. Pour la description, voir paragraphe 5.2. Ce bloc n'apparaît pas pour l'interface RS485-ID7.
CHECKSUM OUI	L'octet de somme de contrôle est activé, réglage d'usine
CHECKSUM NON	L'octet de somme de contrôle est désactivé, le format de transmission se raccourcit de 1 caractère
TOLEDO SHORT CONTINUOUS	Pour le transfert continu de valeurs nettes aux appareils METTLER TOLEDO, par ex. à un deuxième affichage. Pour la description, voir paragraphe 5.2. Ce bloc n'apparaît pas pour l'interface RS485-ID7.
CHECKSUM OUI	L'octet de somme de contrôle est activé, réglage d'usine
CHECKSUM NON	L'octet de somme de contrôle est désactivé, le format de transmission se raccourcit de 1 caractère
PE SEND CONTINUOUS	Pour le raccord d'une balance PE comme balance de référence, uniquement pour ID7-Count et pour interface CL20mA-ID7.

Régler les paramètres d'interface

Touches de fonction

Les touches de fonction sont attribuées comme suit dans COMMUNICATION et CHAINE DE TRANSFERT:

<->	<	>	STD	↑
Choisir le paramètre	Régler le paramètre		Choisir rég- lage standard; s'allume si le réglage d'ori- gine est choisi	Accepter les réglages et revenir au niveau supérieur

CL-Handshake

Le CL-Handshake permet 3 types de commande de port:

Handshake dans le sens de réception, dans le sens d'envoi et dans les deux sens. Après la mise en marche et après chaque interruption, l'ID7-24V-Base essaie d'établir le Handshake dans les deux sens.

CL-Handshake dans le sens de réception

Ce type de CL-Handshake est adapté pour le transfert de données de l'ID7-24V-Base au PC.

- 1. L'ID7-24V-Base envoie après la mise en marche SYN.
- 2. Le PC envoie après la mise en marche ou après la réception de SYN les caractères ACK.
- 3. Sur ce, l'ID7-24V-Base envoie après chaque ACK la réponse à une instruction ou à l'actionnement d'une touche.

CL-Handshake dans le sens d'envoi

Ce type de CL-Handshake est adapté pour le transfert de données du PC à l'ID7-24V-Base.

- 1. L'ID7-24V-Base envoie après la mise en marche SYN.
- 2. Le PC envoie après la mise en marche ou après la réception de SYN les caractères SYN.
- 3. L'ID7-24V-Base valide de nouveau la réception de SYN avec SYN et signalise avec ACK qu'il est prêt à la réception.
- 4. Sur ce, le PC peut envoyer une instruction après chaque ACK.

CL-Handshake dans les deux sens

- 1. L'ID7-24V-Base envoie après la mise en marche SYN.
- 2. Le PC envoie après la mise en marche ou après la réception de SYN les caractères SYN.
- 3. L'ID7-24V-Base valide de nouveau la réception de SYN avec SYN et signalise avec ACK qu'il est prêt à la réception.
- 4. Le PC signalise avec ACK qu'il est prêt à la réception.
- L'ID7-24V-Base reçoit des données pendant le service et envoie ACK quand il est prêt à une nouvelle réception des données.
 Le PC reçoit des données et envoie ACK quand il est de nouveau prêt à recevoir des données.

ID7-24V-Base Réglages en Master Mode

Régler le mode d'impression

MODE D'IMPRESSION	Configurer l'impression sur une imprimante externe				
HANDSHAKE	Réglages possibles: PAS D'HANDSHAKE XON-XOFF PROTOCOLE				
LONGUEUR LIGNE	Entrer le nombre de caractères par ligne. Réglages possibles: 1 80 caractères Réglage à l'usine: 40 caractères				
LIMITE LIGNE	Entrer des caractères ASCII pour la limite de ligne. Réglages possibles: ASCII 0 255 Réglage à l'usine: ASCII 013 010 (C _R L _F)				
TYPE DE RAPPORT	Attribution d'un format d'impression parmi deux possibilités pour l'imprimant configurée. Réglages possibles: TYPE DE RAPPORT A p. ex. pour imprimante de bandes TYPE DE RAPPORT B p. ex. pour imprimante A4	nte			
CONFIGURATION IMPRESSIONS	Configuration des impressions auxquelles sont affectées des touches individuelles. Configurer les impressions qui sont attribuées à des touches individuelles. Pour toute touche proposée, la configuration actuelle peut être imprimée à l'aide de la combinaison de touches CHANGER CONFIGURATION, F ▶ (évt. plusieurs fois) et IMPR.				
TOUCHE DE TRANSFERT CODE TOUCHE A CODE TOUCHE D TOUCHE DYN. Touches Pac	Options pour la configuration: • TOUT EFFACER tous les blocs de la chaîne de données so effacés • CHARGER STANDARD dépend de la touche • MODIFIER CONFIGURATION voir paragraphe suivant • AVANCE PAPIER plage de réglage: 0 9 lignes • RAPPORT OUI/NON activer/désactiver l'impression par touche	nt			
IMPRESSION AUTOMATIQUE	Activer/désactiver l'impression automatique pour la touche de transfert. Lorsqu'on a sélectionné AUTO IMPRESSION OUI, une impression est automatique ment effectuée pour chaque changement de poids > x chiffres. Lorsqu'on a confirmé l'option AUTO IMPRESSION OUI avec OK, on est demand d'entrer x: Réglages possibles: 1 255 chiffres (réglage à l'usine: 10 chiffres)	dé			

Modifier la configuration

Touches de fonction

Les touches de fonction sont attribuées comme suit dans CHANGER LA CONFIGURATION:

<	>	F►	ADD	\uparrow
Afficher l'entrée précédente	Afficher l'entrée suivante	Sélectionner la fonction de la touche de fonction F5: ADD, INS, etc.	ADD INS EDIT ENLEV IMPR	Revenir au niveau immé- diatement supérieur; les modifica- tions ne sont pas acceptées

Avec la touche de fonction F5, on peut traiter l'impression:

ADD ajoute une nouvelle entrée à la fin de l'impression. INS insère une nouvelle entrée devant l'entrée affichée.

EDIT passe au mode EDIT pour l'entrée affichée, afin de traiter l'entrée.

ENLEV efface l'entrée affichée.

IMPR établit une impression par touche.

Mode EDIT

Touches de fonction

Dans le mode EDIT, les touches de fonction suivantes sont disponibles:

<->	<	>	F►	CONF	\uparrow
Sélectionner le paramètre	Régler le paramètre, feuilleter en arrière	Régler le paramètre, feuilleter en avant	Sélectionner la fonction de la touche de fonction F5: MEMORISER, EDIT	Confirmer les modifications et revenir au niveau supérieur	Interrompre le mode EDIT et revenir au niveau supérieur; les modifications ne sont pas acceptées

Page d'affichage

Le réglage des paramètres d'une entrée apparaît de manière claire sur une page d'affichage (exemple):

TOUCHE DE TRA	NSFERT [EDIT]	(2/7)
TYPE: BA		STYLE: ===
CRLF: OUI	REMPLIR: NON	CHEMIN: 01
DONNEES:		011-013

Première ligne d'affichage

Informations concernant l'orientation dans une entrée

- Nom de touche
- Mode: EDIT, INS ou ADD
- N° de l'entrée affichée et nombre total des entrées pour l'impression en cours.

Paramètre TYPE

Possibilités de sélection:

BA Imprimer le contenu d'un bloc d'application avec ou sans désignation

TEXT Imprimer un texte quelconque

CHRn Insérer ligne vierge ou n caractères ASCII quelconques dans la ligne, p.

ex. pour des tableaux

Sélection du caractère via paramètre DONNEES

LIGNE Ligne de séparation formée d'un caractère alphanumérique quelconque BD

Accède à un champ de base de données. Lors de l'impression d'un

champ, toutes les entrées du champ sont listées. L'option BD est uniquement disponible si le logiciel d'application supporte l'accès à une base de données. Les champs de base de

données proposés sont spécifiques à l'application.

Paramètre STYLE

STYLE définit suivant quel format la désignation et le contenu du bloc d'application sont imprimés; possibilités de réglage:

ТҮРЕ	STYLE							
BA BD		Désignation et contenu sous forme de texte aligné						
00		Désignation et contenu en deux lignes, sous forme de texte aligné						
	Désignation et contenu séparés par des supplémentaires							
		Contenu seul, aligné à gauche						
		Contenu seul, centré						
		Contenu seul, aligné à droite						
TEXTE		Aligné à gauche						
		Centré						
		Aligné à droite						

Paramètre CRLF

Forcer le retour de ligne; le paramètre CRLF est uniquement disponible pour:

- Texte, aligné à gauche
- Contenu seul, aligné à gauche
- Désignation et contenu séparés par des espaces supplémentaires
- Type CHRn

Paramètre FILL

Remplir le contenu d'espace de tête jusqu'à la longueur max. affichable; le paramètre FILL est uniquement disponible pour:

- Désignation et contenu séparés par des espaces supplémentaires
- Contenu seul, aligné à gauche
- Contenu seul, centré

Paramètre PAD

Représenter le contenu avec des espaces de tête Réglages possibles: 0 ... 63 espaces supplémentaires. Le paramètre PAD est uniquement disponible pour:

- Désignation et contenu séparés par des espaces supplémentaires
- Contenu seul, aligné à gauche

Paramètre DONNEES/ CHAMP

En fonction du TYPE sélectionné, DONNEES ou CHAMP est disponible.

ТҮРЕ	DONNEES/ CHAMP	INTRODUCTION			
LIGNE	DONNEES	1 caractère alphanumérique Introduction également possible sous forme de code ASCII, voir ci-dessous			
ВА	DONNEES	Numéro du bloc d'application à imprimer: xxx Le bloc d'application peut être spécifié plus en détail à l'aide des touches suivantes: AB_EXT: _ pour la sélection de mémoires de valeurs constantes: xxx_yyy SUB-BLC: . pour la sélection d'un bloc partiel: xxx.z ou xxx_yyy.z PLAGE: - pour l'introduction d'une plage: xxx-xxx ou xxx_yyy-yyy			
CHRn	DONNEES	1 caractère alphanumérique Introduction également possible sous forme de code ASCII, voir ci-dessous			
TEXTE	DONNEES	Caractères alphanumériques			
BD	CHAMP	Sélectionner une base de données			

ID7-24V-Base Réglages en Master Mode

Introduction des paramètres DONNEES

Pour l'introduction des données ou la sélection de champs de base de données, le mode EDIT doit être actif.

- Appuyer sur la touche F▶, évt. répéter jusqu'à ce que l'attribution de la touche F5 change en EDIT.
- 2. Appuyer sur la touche EDIT, un masque d'introduction apparaît.
- 3. Introduire les données au format proposé et avec les touches proposées.
- 4. Terminer l'introduction avec ENTREE.

Introduire le code ASCII pour les paramètres LIGNE et CHRn

- 1. Ouvrir le masque d'introduction avec la touche EDIT.
- 2. Appuyer sur la touche +/- et introduire numériquement le code ASCII.
- 3. Terminer l'introduction numérique avec la touche +/-.
- 4. Terminer l'introduction avec ENTREE.

4.5.3 Régler le lecteur de codes barres

CODE BARRE	Régler le lecteur de codes barres
TYPE	
DL900/DL910 DLL6000 	Sélectionner le type de lecteur de codes barres. En sélectionnant l'un des lecteurs de codes barres proposés, les paramètres de communication ou de mode sont réglés automatiquement pour le lecteur de codes barres sélectionné.
AUTRES	Pour d'autres lecteurs de codes barres: Réglages dans les sous-blocs COMMUNICATION et MODE comme pour les blocs RS232/RS422/RS485/CL20mA, voir paragraphe 4.5.2. Le réglage MODE IMPRESSION n'est pas possible quand on utilise des lecteurs de codes barres!
BLOC CIBLE 000/00	Entrer le numéro du bloc d'application et du bloc partiel qui doivent être décrits avec l'entrée du code barre. Quand on a sélectionné un bloc cible, on peut lire directement les informations du code barre dans ce bloc, sans avoir besoin d'appuyer sur une touche auparavant, voir paragraphe 3.14.2.
INTRODUCTION AUTOMATIQUE	Si ENTRER AUTOMATIQUE OUI est sélectionné, le code à barre reçu est affiché à l'écran et ensuite automatiquement repris comme entrée. La durée d'affichage peut être réglée dans le bloc de Master Mode TERMINAL, voir point 4.3.

4.5.4 Configurer entrées/sorties

4 I/O / BOX RELAIS 8		
ENTREES	Commander les entrées de n	nanière interne ou externe.
INTERNE	Réglage à l'usine. Autres rég CONFIGURATION ENTREES	Pour chaque entrée, sélectionner l'affectation désirée. Réglage à l'usine Entrée 1 non utilitsé Entrée 2 remise à zéro Entrée 3 tarer Entrée 4 entrée (touche ENTER) Entrée 5 non utilisé Entrée 8
	l'ID7-24V-Base ne peut être	Réglage d'usine, l'ID7-24V-Base est désactivé lorsque ON/OFF = 1. Après activation de l'entrée numérique, l'écran s'éteint, le contenu de la mémoire de valeur fixe de texte 021 apparaît dans le coin supérieur gauche, réglage d'usine: POWER OFF. L'ID7-24V-Base est désactivé lorsque ON/OFF = 0. orité sur le clavier, cà-d. que, dans l'état POWER OFF, e réactivé que via l'entrée ON/OFF! De plus, l'accès au vec la touche F6 afin de pouvoir corriger des réglages
EXTERNE	-	tes des fonctions de balance. c l'instruction AR707, voir paragraphe 6.3.2.
SORTIES	Commander les sorties de m	nanière interne ou externe.
INTERNE	Réglage à l'usine. Autres rég CONFIGURATION SORTIES SETPOINT MODE NON SETPOINT MODE OUI	Pour chaque sortie, sélectionner l'affectation désirée. Réglage à l'usine Sortie 1 Delta manque Sortie 2 Delta correct Sortie 3 Delta trop Sortie 4 Stable Sortie 5 Point de commutation 1 Sortie 6 Point de commutation 2 Sortie 7 Point de commutation 3 Sortie 8 Point de commutation 4 Réglage d'usine. Avec ce réglage, 4 points de commutation configurables fixes ou dynamiques sont disponibles, voir page Seite 20.

ID7-24V-Base Réglages en Master Mode

4 I/O / BOX RELAIS 8							
EXTERNE	Les sorties sont indépendantes des fonctions de balance. Régler les sorties avec l'instruction AW706, voir paragraphe 6.3.2.						
TEST E/S	Test de fonction et d'état des entrées et des sorties d'un ou deux interfaces à relais 8-ID7 raccordées						
	Quand une entrée ou une sortie est placée (high), l'affichage indique son numéro. Quand une entrée ou une sortie n'est pas placée (low), l'affichage indique – . Placer les sorties						
	Commuter les sorties avec les touches 1 à 8 du clavier numérique. Placer les entrées Placer les entrées par ex. en appliquant une tension d'alimentation (+24 V). Deux interfaces à relais 8-ID7						
	Commuter avec la touche 9 du clavier numérique entre les deux interfaces à relais 8-ID7. Quitter TEST E/S						
	Avec la touche 0 du clavier numérique, quitter le TEST E/S et quitter le Master Mode.						
Remarques	 Pendant le TEST E/S, seules les touches REMISE A ZERO, TARE et ENTER son actives. 						
	On peut utiliser des interfaces sériels pendant le TEST E/S.						
	• L'interface à relais 8-ID7 correspond à l'interface binaire BIU. Pour d'autres informations, voir le mode d'emploi et la notice d'installation de l'interface binaire BIU 505982.						

ID7-24V-Base Réglages en Master Mode

SETPOINT MODE OUI – Définir des points de commutation

Après sélection de SETPOINT MODE OUI, le masque d'introduction suivant apparaît (Exemple):

SP1:	F↑	AO12	W1	1.2345 KG	
SP2:	F↓	AO13	W2	0.5678 KG	
SP3:	D↑	AO12	ALL		
SP4:	$D\!\!\downarrow$	AO11	ALL		

⁴ paramètres peuvent être définis pour chaque point de commutation:

a) Nature du point de commutation

F[↑] point de commutation fixe, montant

F↓ point de commutation fixe, descendant

D\u2227 point de commutation dynamique, montant

D↓ point de commutation dynamique, descendant

Point fixe La valeur du point de commutation est définie en Master Mode et

ne peut pas être modifiée pendant le fonctionnement de la

balance.

Point dynamique La valeur du point de commutation est prédéfinie pendant le

fonctionnement de la balance, voir paragraphe 3.6.

Montant La sortie numérique est activée lorsque la valeur du bloc

d'application correspondant est égale ou supérieure à la valeur

du point de commutation.

Descendant La sortie numérique est activée lorsque la valeur du bloc

d'application correspondant est inférieure ou égale à la valeur du

point de commutation.

b) Bloc d'application

Valeur de poids à laquelle le point de commutation se réfère. Tous les blocs d'application avec une unité de poids valable (kg, g, lb, oz, ozt, dwt, pcs) sont possibles. Réglage à l'usine: bloc d'application 012, poids net

c) Balance

W1 ... W3 ou ALL pour toutes les balances

d) Valeur du point de commutation

Pour les points de commutation dynamiques, la valeur de poids est introduite en fonctionnement normal, voir paragraphe 3.6.

Attribution des touches de fonction

<->	<	>	EDITE	\uparrow
Sélectionner le paramètre	Parcourir les valeurs d'introduction valables, vers l'avant	Parcourir les valeurs d'introduction valables, vers l'arrière	Editer le paramètre sélectionné	Revenir au niveau immédiate- ment supé- rieur; Les réglages sont repris tels qu'affichés

Description de l'interface ID7-24V-Base

5 Description de l'interface

Pour l'échange de données avec un PC, le terminal de pesage ID7-24V-Base possède une interface RS232. Jusqu'à 5 autres interfaces sont proposés en option. Les interfaces travaillent indépendamment les unes des autres, peuvent être utilisées simultanément et réglées individuellement, voir paragraphe 4.5.

Pour le service de l'interface sérielle dans le **mode dialogue**, il faut sélectionner dans le Master Mode l'un des jeux d'instructions METTLER TOLEDO suivants:

- Jeu d'instructions MMR, voir paragraphe 5.1.
- METTLER TOLEDO Continuous Mode, voir paragraphe 5.2.
- Jeu d'instructions METTLER TOLEDO SICS, voir paragraphe 5.3.

5.1 Jeu d'instructions MMR

5.1.1 Syntaxe et formats de la communication

Format d'instruction lors de la transmission de valeurs de poids

Identification	_	Valeur de poids	_	Unité	Limite
Séquence de caractères pour la spécification de l'instruction (1 4 caractères)		1 8 chiffres, nombre variable de chiffres		1 3 caractères, nombre variable de chiffres	définissable dans le Master Mode, réglage à l'usine: C _R L _F

Format de réponse lors de la transmission de valeurs de poids

Identification	_	Valeur de poids	_	Unité	Limite
Séquence de caractères pour la spécification de la réponse (2 3 caractères)		10 chiffres, cadré à droite, rempli d'espaces vides		3 caractères, cadré à gauche, rempli d'espaces vides	Définissable dans le Master Mode, réglage à l'usine: C _R L _F

Exemple

Instruction définition de tare Réponse définition de tare

T _	1 3	1.121915	_	k g			
$T_{B_{1}}$	H _		1	3 .	2 9	5_	k g _

ID7-24V-Base Description de l'interface

Formats de données

• Dans la description suivante d'instructions, on utilise les symboles suivants:

Valeur de poids 10 chiffres avec signe et point décimal, cadré à droite

(avec espaces vides devant)

Unité 3 caractères, cadré à gauche

(avec espaces vides placés devant)

Texte_n n caractères au maximum, cadré à gauche

 La délimitation chaîne est obligatoire, elle n'est toutefois pas mentionnée dans la description d'inscription suivante!

• Entrer les instructions comme caractères ASCII. Vous disposez des caractères ASCII suivants: 20 hex/32 déc ... 7F hex/127 déc, voir paragraphe 9.1.

Mode de travail BUS SLAVE (avec l'interface RS485)

Dans le mode de travail BUS SLAVE, chaque instruction et chaque réponse commence par un indicatif pour l'adresse terminal.

Adresses terminal 1 ... 9 Indicatif "1" ... "9" (31H ... 39H) Adresses terminal 10 ... 31 Indicatif "a" ... "v" (61H ... 76H)

Exemple

Instruction au terminal 3: 35

Description de l'interface

5.1.2 Aperçu des instructions

Instruction	Signification	Page
R0 / R1	Activer/désactiver le clavier	59
KD / KE	Activer ou désactiver une touche individuelle	59
Z	Remise à zéro de l'affichage de poids brut après la stabilisation de la plate-forme de pesage	59
U	Commuter le terminal sur une autre unité de poids	59
Т	Tarage	60
T	Définir le poids de tare	60
DY	Définir la valeur de consigne DeltaTrac	61
S	Envoi quand la plate-forme de pesage est stabilisée	61
SI	Envoi indépendamment de la stabilisation de la plate-forme de pesage	61
SIR	Envoi répété indépendamment de la stabilisation de la plate-forme de pesage	62
SR	Envoi répété de valeurs de poids stabilisés en fonction d'une modification de poids	62
SR	Envoi répété en fonction de la stabilisation de la plate-forme de pesage en définissant une valeur de sortie	62
SX	Envoi d'un jeu de données après la stabilisation de la plate-forme de pesage	63
SXI	Envoi d'un jeu de données indépendamment de la stabilisation de la plate-forme de pesage	63
SXIR	Envoi répété d'un jeu de données indépendamment de la stabilisation de la plate-forme de pesage	63
ARN°	Lire l'information du bloc d'application	64
AWN°	Décrire le bloc d'application	64
D	Décrire l'affichage	64
P	Imprimer les caractères alphanumériques ou les codes barres sur la GA46	65,65
DS	Déclencher le signal acoustique	65
ID	Interroger l'identification du terminal	65
W	Commande des sorties digitales	Seite 6

ID7-24V-Base Description de l'interface

5.1.3 Description de l'instruction

Activer ou désactiver le clavier

Commande	R ₁ 0 Activer le clavier Désactiver le clavier	
Réponse	R_B Clavier activé ou désactivé	
Remarques	 Réglage à l'usine: Clavier activé. Quand le clavier est désactivé, on ne peut plus commander manuellement le terminal. 	

Activer ou désactiver une touche individuelle

Instruction	K_E_xx Activer la touche avec le numéro de touche xx K_D_xx Désactiver la touche avec le numéro de touche xx	
Réponse	Touche activée ou désactivée	
Remarques	 Réglage à l'usine: Touches activées. Numéros de touche, voir tableau en annexe. 	

Remise à zéro

Commande	Remise à zéro de l'affichage du poids brut après la stabilisation de la plate-forme de pesage, effet comme appuyer sur la touche REMISE A ZERO.	
Réponse	Plate-forme de pesage remise à zéro Z - Instruction non exécutable: En dessous de la zone remise à zéro Z + Instruction non exécutable: Zone de remise à zéro dépassée	
Remarques	 La remise à zéro n'est seulement possible quand la plate-forme de pesage se stabilise dans la zone de remise à zéro. Pour certains types de plates-formes de pesage, la remise à zéro efface une valeur de tare mémorisée. Ceci est affiché avec le message TA, voir paragraphe 5.1.4. 	

Commutation sur une autre unité de poids

Commande	U Unité Commuter l'affichage de poids sur une autre unité de poids U Commuter l'affichage de poids sur la première unité de poids	
Réponse	U_B Affichage de poids commuté sur une autre unité de poids	
Remarque	Unités possibles: g, kg, lb, ozt, oz, dwt	

Description de l'interface

Tarage

Commande	Tarer la plate-forme de pesage: Une fois la plate-forme de pesage stabilisée, la valeur de poids actuelle est mémorisée comme poids de tare et l'affichage de poids avec le poids posé est remis sur zéro. Effet comme appuyer sur la touche TARE. T _ Poids de tare (valeur de poids) _ Unité Définir le poids de tare: Le contenu de la mémoire de tare est recouvert par le poids de tare défini et le poids net est affiché. Effet comme appuyer sur la séquence de frappe ENTREE DE TARE, 0 9, ENTER. T _ Effacer le poids de tare.		
Réponse	T_B Poids de tare (valeur de poids) Unité Plate-forme de pesage tarée T_B_H Poids de tare (valeur de poids) Unité Tarer la plate-forme de pesage avec le poids défini T Instruction non exécutable: En dessous de la zone de tare Instruction non exécutable: Zone de tare dépassée		
Remarques	 Le tarage n'est possible que quand la plate-forme de pesage se stabilise dans la zone de tare. Le poids de tare est toujours envoyé dans la première unité de poids. Chaque instruction de tarage recouvre avec le nouveau poids de tare le contenu de la mémoire de tare. Tarer avec la plate-forme de pesage non chargée efface la mémoire de tare. Pour certains types de plates-formes de pesage, une remise à zéro est effectuée à l'état déchargé. Ceci est affiché avec le message ZA, voir paragraphe 5.1.4. Pour les systèmes de pesage non soumis à vérification, le poids de tare est arrondi automatiquement à la division actuelle. Pour les systèmes de pesage soumis à vérification: Zone de tare pour MultiRange uniquement dans la première zone de division. 		
Exemple	Instruction: T Réponse: T_B1_1_26_5_0 _ k_g		

ID7-24V-Base Description de l'interface

Définir la valeur de consigne DeltaTrac

Commande	D Y Valeur de consigne (valeur de poids) Unité Tolérance % Définir la valeur de consigne DeltaTrac D Y Effacer la valeur de consigne DeltaTrac		
Réponse	D_B Valeur de consigne DeltaTrac chargée/effacée		
Remarques	 Respecter les valeurs limites, voir paragraphe 3.1.1 Aussi possible: A₁W₁O₁2₁O₁, voir paragraphe 6.2 		
Exemple	Instruction: D_Y = 45 = k.g = 5 = % Réponse: D_B		

Envoi du contenu de l'affichage

Commande	Envoi d'une valeur de poids stabilisée quand la plate-forme de pesage est stabilisée. Envoi d'une valeur de poids stabilisée ou dynamique indépendamment de la stabilisation de la plate-forme de pesage.	
Réponse	S Valeur de poids Unité Valeur de poids stabilisée envoyée S_D Valeur de poids Unité Valeur de poids dynamique envoyée S_T Valeur non valable S_T Plate-forme de pesage dans la zone de sous-charge S_T_+ Plate-forme de pesage dans la zone de surcharge	

Description de l'interface

Envoi répété du contenu de l'affichage

Commande	Envoi des valeurs stabilisées ou dynamiques après chaque cycle de mesure indépendamment de la stabilisation de la plate-forme de pesage. Envoi après une modification de poids (par ex. autres lots) de la valeur de poids stabilisée suivante et après chaque sortie > 30 d d'une valeur de poids dynamique et de la valeur de poids stabilisée suivante.	
	S_R Poids de sortie (valeur de poids) Unité Envoi d'une valeur de poids dynamique après une modification de poids qui est supérieure à la valeur de sortie définie, en alternance à la valeur de poids stabilisée suivante et en fonction de la sortie prédéfinie.	
Réponse	S Valeur de poids _ Unité Valeur de poids stabilisée de nouveau envoyée S_D _ Valeur de poids _ Unité Valeur de poids dynamique de nouveau envoyée	
Remarque	Stopper l'instruction avec l'instruction S, S, I ou interruption de l'interface	
Exemple	Instruction:	

<u>ID7-24V-Base</u> Description de l'interface

Envoi du jeu de données

Commande	Envoi d'un jeu de données avec des valeurs de poids stabilisées après la stabilisation de la plate-forme de pesage. Effet comme appuyer sur la touche ENTER. Envoi d'un jeu de données avec des valeurs de poids stabilisées ou dynamiques indépendamment de la stabilisation de la plate-forme de pesage. S_X_I_R Envoi répété de jeux de données avec des valeurs de poids stabilisées ou dynamiques indépendamment de la stabilisation de la plate-forme de pesage.	
Réponse	S_X Bloc d'application Bloc d'application] I A N° Jeu de données Envoi d'un jeu de données avec des valeurs de poids stabilisées	
	S_X_D _ Bloc d'application Bloc d'application] I	
	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	
Remarques	 Numéro du bloc d'application: à trois positions avec des zéros devant. Le jeu de données comprend le contenu du bloc d'application correspondant, voir chapitre 6. Le jeu de données standard est composé de 3 blocs:	
Exemple	$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	

Description de l'interface

Lire le bloc d'application

Commande	A R No	Lire le contenu du bloc d'application
Réponse	A_B _ Information	Contenu du bloc d'application envoyé
Remarques	 L'information envoyée dépend du bloc d'application, voir chapitre 6. Le numéro du bloc d'application doit être entré avec 3 positions et des zéros devant. 	

Décrire le bloc d'application

Commande	A W No Information A W No A W No	Décrire le bloc d'application Remettre à zéro le bloc d'application Effacer le bloc d'application
Réponse	$A_{\perp}B$	Bloc d'application décrit
Remarques	 L'information à entrer dépend du bloc cible, voir chapitre 6. Effacer et remettre à zéro ont le même effet. 	

Décrire l'affichage

Commande	D _ Texte_20 D _ D	Décrire l'affichage Commuter l'affichage sur foncé Placer l'affichage sur état normal
Réponse	$D_{\perp}B$	Affichage décrit
Remarques	Réserve de caractères paragraphe 9.1.Respecter les majuscu	: Caractères ASCII 20 hex/32 déc 7F hex/127 déc, voir ules et les minuscules.

ID7-24V-Base Description de l'interface

Impression alphanumérique sur l'imprimante GA46

Commande	P _ Texte_48 P _ \$! 1 Texte_48 P _ \$! 2 Texte_48 P _ \$! 3 Texte_48 P _ \$! A Texte_48 P _ \$! B Texte_48 P _ \$! C Texte_48 P _ \$! C Texte_48	Imprimer le texte selon le réglage Imprimer le texte en petits caractères Imprimer le texte en écriture normale Imprimer le texte en grands caractères Imprimer le texte en minuscules et en gras Imprimer le texte en caractères normaux et en gras Imprimer le texte en majuscules et en gras Imprimer la ligne vierge	
Réponse	P _B	Caractères alphanumériques imprimés	
Remarques	 Réserve de caractères: Caractères ASCII 20 hex/32 déc 7F hex/127 déc, voir paragraphe 9.1. L'impression est effectuée dans la taille de caractères sélectionnée en dernier. Respecter les majuscules et les minuscules. 		

Impression du code barre sur l'imprimante GA46

Commande	P _ \$ # 1 Texte_20, spécifique au code barre P _ \$ # 2 Texte_8, spécifique au code barre P _ \$ # 3 Texte_13, spécifique au code barre P _ \$ # 4 Texte_20, spécifique au code barre P _ \$ # 5 Texte_20, spécifique au code barre P _ \$ # 6 Texte_20, spécifique au code barre P _ \$ # 6 Texte_20, spécifique au code barre P _ \$ # 6 Texte_20, spécifique au code barre	Imprimer Code 39 Imprimer EAN 8 Imprimer EAN 13 Imprimer EAN 128 Imprimer Code 2 de 5 Imprimer Code 2 de 5 interleaved Imprimer ligne vierge		
Réponse	$P_{\perp}B$	Code barre imprimé		
Remarques	paragraphe 9.1. • Pour le code 39, on peut imprimer 3 codes Signe de séparation: \$\$ ou H _T (caractères A	ve de caractères: Caractères ASCII 20 hex/32 déc 7F hex/127 déc, voir graphe 9.1. le code 39, on peut imprimer 3 codes barres l'un à côté de l'autre. de séparation: \$\$ ou H _T (caractères ASCII 09 hex/9 déc). position des codes barres: Code barre 2, code barre 1, code barre 3.		

Signal acoustique

Commande	$D_{\perp}S$	Générer un bref signal acoustique (son bîpe) dans le terminal
Réponse	D ₁ B	Signal acoustique généré dans le terminal

Identification

Commande	Demander l'identification du terminal
Réponse	I_D_7 _ Numéro de programme de Pac

Description de l'interface

Commande des sorties digitales

Commande	Activer ou désactiver individuellement les sorties digitales W _ Statut1 _ Durée1 _ Statut2 _ Durée2 Statut4 _ Durée4 _ Statut5 Déclencher la séquence temporelle des modifications d'état des sorties digitales W , W _ Initialiser toutes les sorties sur 0 logique		
	Statut: Une valeur est assignée à chaque sortie. Comme "Statut", il est donné le total des valeurs des sorties qui sont à fermer. Sortie digitale 1 1 1 Sortie digitale 2 2 Sortie digitale 3 4 Sortie digitale 4 8 Sortie digitale 5 16 Sortie digitale 6 32 Sortie digitale 7 64 Sortie digitale 8 128 Toutes les sorties ouvertes 0 Toutes les sorties fermées 255 Durée: 1 99999 ms		
Réponse	Sorties digitales placées		
Remarques	 5 états "Statut" et 4 intervalles "durée" sont au maximum possibles. Une fois la séquence écoulée, les sorties digitales restent dans le dernier état "Statut". Une interruption de l'interface (break) n'a pas d'effet sur les sorties. Si le terminal reçoit une nouvelle instruction W avant l'écoulement la séquence temporelle, la séquence en cours est alors immédiatement interrompue. Quand les limites pour "Statut" et "Time" ne sont pas respectées, le message d'erreur EL apparaît. 		
Exemples	Instruction: W5 Les sorties digitales 1 et 3 sont fermées, toutes les autres ouvertes Instruction: W1_1_1_0_0_0_3_2_5_0_0_0_3_3_5_0_0_0 déclenche la séquence suivante: Sortie 1 Sortie 6		

ID7-24V-Base Description de l'interface

5.1.4 Messages du terminal – seulement pour les interfaces RS232, RS422 et CL 20 mA

Dans le mode dialogue, le terminal de pesage ID7-24V-Base envoie à chaque pression de touche une réponse au PC.

Quand cette pression de touche est remplacée par une instruction d'interface, la réponse ne diffère dans le format de réponse qui fait partie de l'instruction qu'en ce qui concerne le deuxième caractère:

Fonction	Touche	Réponse
Remise à zéro		$Z_{\perp}A$
Tarage		T_A (voir instruction T)
Définir le poids de tare		T_A_H (voir instruction T)
Commuter l'unité		$[U_{\perp}A]$
Envoi du jeu de données après la stabilisation de la plate-forme de pesage		S_T (voir instruction SX)
Commuter la plate-forme de pesage		n = plate-forme de pesage 1 3
Pesage dynamique		AAOI6 Valeur de poids Unité
Identification A D	A D	
Touches de fonction	F1 F6	KF_x X = I, J, K, L, M, N

5.1.5 Messages d'erreur

Les messages d'erreur sont toujours composés de 2 caractères et d'une délimitation de chaîne.

La délimitation de chaîne est définissable dans le Master Mode (paragraphe 4.5.2).

E_T Erreur de transfert

Le terminal envoie une erreur de transfert, en cas d'erreur dans la séquence de bits reçue, par ex. erreur de parité, bit d'arrêt manquant.

E₊S **Erreur de syntaxe**

Le terminal envoie une erreur de syntaxe quand il ne peut pas traiter les caractères reçus, par ex. instruction non existante.

E,L Erreur de logique

Le terminal envoie une erreur de logique quand une instruction ne peut pas être exécutée, par ex. quand on essaie de décrire un bloc d'application qui ne peut pas être décrit.

Description de l'interface ID7-24V-Base

5.2 METTLER TOLEDO Continuous Mode

Ces modes de travail sont appropriés pour le transfert continu de données en temps réel du terminal ID7-24V-Base aux autres appareils METTLER TOLEDO, par ex. à un deuxième affichage.

Même lorsque la plate-forme de pesage bouge et que le poids brut = 0, les données sont transférées.

Il existe 2 différents Continuous Modes:

- Continuous Mode Les valeurs nettes et de tare sont transférées en continu.
- Short Continuous Mode Seules les valeurs nettes sont transférées en continu.

5.2.1 Sortie des données de l'ID7-24V-Base

Format de sortie

Les valeurs de poids sont toujours transférées dans le format suivant:

STX SB1 SB2 SB3 DF1 DF2 CR C	CHK
------------------------------	-----

- STX Caractères ASCII 02 hex/2 déc, caractères pour "start of text" est nécessaire pour quelques imprimantes
- SB... Octets de statut, voir ci-dessous
- DF1 Zone de données à 6 chiffres pour la valeur de poids qui sont transférées sans virgule et unité
- DF2 Zone de données à 6 chiffres pour la valeur de tare, n'est pas transférée dans le Short Continuous Mode
- CR Carriage Return (Caractères ASCII OD hex/13 déc)
- CHK Checksum (2ème complément de la somme binaire des 7 bits inférieurs de tous les caractères envoyés auparavant, y compris STX et CR)

Octet de statut SB1:

Bit 6	Bit 5	Bit 4	Bit 3	Bit 2	Bit 1	Bit 0
0	1	Arrondi divis	issage/ sion	Ро	sition décim	ale

Bit 4	Bit 3	Arrondissage/ division
0	1	1
1	0	2
1	1	5

Bit 2	Bit 1	Bit 0	Position décimale
0	0	0	XXXX00
0	0	1	XXXXXO
0	1	0	XXXXXX
0	1	1	XXXXX.X
1	0	0	XXXX.XX
1	0	1	XXX.XXX
1	1	0	XX.XXXX
1	1	1	X.XXXXX

ID7-24V-Base Description de l'interface

Octet de statut SB2

Bit 6	Bit 5	Bit 4	Bit 3	Bit 2	Bit 1	Bit 0
0	1	0 lb	O Stabilisa- tion	O Etat-normal	O Signe positif	O Valeur brutte
		1 kg	1 Mouve- ment	1 Sous- charge/ surcharge	1 Signe négatif	1 Valeur nette

Octet de statut SB3

Bit 6	Bit 5	Bit 4	Bit 3	Bit 2	Bit 1	Bit 0
0	1	0	O Etat de base 1 Demande impression	Valeur de poids		ids

Bit 2	Bit 1	Bit 0	Valeur de poids		
0	0	0	kg / lb (SB2 Bit 4)		
0	0	1	g		
0	1	0	t		
0	1	1	OZ		
1	0	0	ozt		
1	0	1	dwt		
1	1	0	ton		
1	1	1	Unité libre		

5.2.2 Instructions à l'ID7-24V-Base

A l'ID7-24V-Base, on peut envoyer des caractères individuels d'instruction au format texte. Une touche du terminal est attribuée respectivement à une fonction. Après la réception d'un caractère d'instruction, les fonctions suivante sont exécutées:

Instruction	Fonction			
С	Effacer la tare			
Р	Imprimer ou transférer chaîne de transfert			
T	Tarage			
Z	Remise à zéro			

Description de l'interface ID7-24V-Base

5.3 METTLER TOLEDO jeu d'instructions SICS

5.3.1 Syntaxe et formats de la communication

Format d'instruction lors de la transmission de valeurs de poids

Identification	_	Valeur de poids	_	Unité	Limite
Suite de caractères pour la spécification de l'instruction (1 4 caractères)		(1 10 caractères)		1 3 caractères, nombre de caractères variable	$C_R L_F$

Format de réponse lors de la transmission de valeurs de poids

Identification	_	Statut	_	Valeur de poids	_	Unité	Limite
Suite de caractères pour la spécification de la réponse (1 2 caractères)		1 caractère		10 caractères, alignement à droite, complété par des espaces		3 caractères, alignement à gauche, complété par des espaces	$C_R L_F$

Exemple

Formats de données

• Les symboles suivants sont utilisés dans la description de l'instruction:

10 chiffres avec signe et point décimal, alignement à droite (avec espaces qui précèdent)

Unité
Texte_n"

3 caractères, alignement à gauche (avec espaces qui suivent) maximum n caractères, alignement à gauche

- La limitation de chaîne est obligatoire, elle n'est cependant **pas** reprise dans la description d'instruction qui suit!
- Introduire les instructions en caractères majuscules.
- Le texte à introduire doit toujours être placé entre guillemets.

5.3.2 Vue d'ensemble des instructions

Instruction	Signification			
Niveau O				
10	Envoyer la liste de toutes les instructions SICS disponibles			
11	Envoyer le niveau SICS et les versions SICS			
12	Envoyer les données de la balance (terminal, pont)	72		
13	Envoyer la version du logiciel de la balance (numéro de programme)	73		
14	Envoyer le numéro de série	73		
S, SI, SIR	Envoyer le contenu de l'affichage	73		
Z	Remise à zéro	74		
@	Reset	74		
Niveau 1				
D	Ecrire l'affichage	74		
DW	Affichage de poids	74		
K	Contrôle de clavier	75		
SR	Envoyer de manière répétée des valeurs de poids constantes en fonction d'un changement de poids			
T	Tarage			
TI	Tarer immédiatement			
TA	Introduire la consigne de tare			
TAC	Effacer la tare			
Niveau 2				
SX, SXI, SXIR	Envoyer le jeu de données			
R0, R1	Activer ou désactiver le clavier	81		
U	Commuter vers une autre unité de poids			
DS	Signal acoustique			
Niveau 3				
AR	Lire le bloc d'application			
AW	Ecrire le bloc d'application			
DY	Introduire la valeur de consigne DeltaTrac	82		
Р	Imprimer un texte ou un code à barres			
W	Commander des sorties digitales			

5.3.3 Description d'instruction

Envoyer des instructions SICS

Commande	Envoyer des instructions SICS
Réponse	I_0_B I_0_0_"0" I_10_0_"11"
	[I,0 _ 1 _ "D"]
	I 0 2 "SX" I 0 3 "AR"
	 [I_0 _A]

Envoyer le niveau SICS et les versions SICS

Commande	Envoyer le niveau SICS et les versions SICS
Réponse	x1 = 0123 Balance avec niveaux SICS 0, 1, 2 et 3 x2 Version des instructions SICS0 implémentées x3 Version des instructions SICS1 implémentées x4 Version des instructions SICS2 implémentées x5 Version des instructions SICS3 implémentées x5 Instruction comprise, non exécutable pour le moment
Remarques	 Pour le niveau SICS, seuls des niveaux entièrement implémentés sont présentés. Pour la version SICS, tous les niveaux sont indiqués.

Envoyer les données de la balance

Commande	Envoyer les données du terminal de pesage et de la ou des plates- formes de pesage
Réponse	I_2 _ A _ "texte"
Exemple	I 2 A TOTO - Count IZ05 15.000 kg IZ10 32.000 kg"

Envoyer la version du logiciel de la balance

Commande	Envoyer la version du logiciel du terminal de pesage et de la ou des plates-formes de pesage
Réponse	I_3 _ A _ "texte"
Exemple	I _ 3 _ A _ "IP73-0-02001 IZ05-0-0301 IZ10-0-0221"

Envoyer le numéro de série

Commande	Envoyer le numéro de série du terminal de pesage
Réponse	I_4 _ A _ "texte"
Exemple	I 4 A 1 12 345 67 "
Remarque	La réponse à 14 apparaît spontanément après la mise en service et après l'instruction de reset (@).

Envoyer le contenu de l'affichage

Commande	En cas d'arrêt de la plate-forme de pesage, envoyer une valeur de poids constante. Indépendamment de l'arrêt de la plate-forme de pesage, envoyer une valeur de poids constante ou dynamique. Après chaque cycle de mesure, indépendamment de l'arrêt de la plateforme de pesage, envoyer une valeur de poids constante ou dynamique.
Réponse	S S Valeur de poids Unité Valeur de poids constante envoyée S S Valeur de poids Unité Valeur de poids dynamique envoyée S I Valeur non valable S I Plate-forme de pesage dans la plage de sous-charge Plate-forme de pesage dans la plage de surcharge
Remarque	Arrêter l'instruction $[S_{\perp}I_{\perp}R]$ avec l'instruction $[S_{\perp}I_{\perp}]$, $[S_{\perp}I_{\perp}]$, $[S_{\perp}R]$, $[O]$ ou coupure de l'interface.

Remise à zéro

Commande	Z	Mettre l'affichage de poids brut à zéro après arrêt de la plate-forme de pesage, même effet qu'appuyer sur la touche REMISE A ZERO.
Réponse	Z _ A Z _ I Z	Plate-forme de pesage remis à zéro Instruction non exécutable: p. ex. arrêt non atteint ou autre instruction en cours d'exécution Instruction non exécutable: plage de remise à zéro dépassée vers le bas Instruction non exécutable: plage de remise à zéro dépassée vers le haut
Remarque	La remise à zéro est uniquement possible lorsque la plate-forme de pesage vient à l'arrêt dans la plage de remise à zéro.	

Reset

Commande	Remettre le terminal de pesage dans le même état qu'après Power on
Réponse	I 4 A " texte " Numéro de série
Remarques	 Toutes les applications et fonctions en cours sont interrompues. La mémoire de tare est remise à zéro.

Ecrire l'affichage

Commande	D _ "Texte_20" Ecrire l'affichage D _ "" Assombrir l'affichage
Réponse	Affichage écrit, le texte complet apparaît aligné à gauche dans l'affichage, identifié par un symbole, p. ex. par *
	Affichage écrit, la fin du texte apparaît dans l'affichage, le début est coupé, identifié par un symbole, p. ex. par *
	DI Instruction non exécutable DL Instruction comprise, paramètre incorrect
Remarque	Un symbole dans l'affichage, p. ex. *, indique que qu'une valeur de poids incorrecte est affichée.

Affichage de poids

Commande	$D_{\perp}W$	Commuter l'affichage principal vers le mode de poids
Réponse	D_W _ A	L'affichage principal indique la valeur de poids en cours Instruction comprise, mais non exécutable
	$D_W = I$	instruction comprise, mais non executable

Contrôle de clavier

Commande	[K ₁ _1]	Lorsqu'une touche est actionnée, exécuter la commande, mais ne rien envoyer (réglage à l'usine)
	K ₁₋₁ 2	Lorsqu'une touche est actionnée, ne pas exécuter la commande et ne rien envoyer
	[K ₁₋₁ 4]	Lorsqu'une touche est actionnée, ne pas exécuter la commande, mais envoyer le code de touche $\boxed{\mathbb{K}_{1-1}\mathbb{C}_{1-1}\mathbb{X}}$, ou, en cas d'actionnement prolongé de la touche, envoyer $\boxed{\mathbb{K}_{1-1}\mathbb{R}_{1-1}\mathbb{X}}$ et $\boxed{\mathbb{K}_{1-1}\mathbb{C}_{1-1}\mathbb{X}}$ Lorsqu'une touche est actionnée, exécuter la commande et envoyer le code de fonction $\boxed{\mathbb{K}_{1-1}\mathbb{A}_{1-1}\mathbb{X}}$ Si la fonction ne peut pas être exécutée immédiatement, le code de fonction pour le début de la fonction $\boxed{\mathbb{K}_{1-1}\mathbb{B}_{1-1}\mathbb{X}}$ ou $\boxed{\mathbb{K}_{1-1}\mathbb{A}_{1-1}\mathbb{X}}$ pour la fin de la fonction est envoyé.

Réponse	K A Instruction comprise ou fonction exécutée avec succès Instruction comprise, mais non exécutable pour le moment, p. ex. pas de clavier présent K L Instruction comprise, paramètre incorrect			
	Codes de touches $K_{\perp = \perp} R_{\perp = \perp} x$ La touche x a été brièvement actionnée et tout de suite relâchée $K_{\perp = \perp} C_{\perp = \perp} x$ La touche x a été enfoncée pendant env. 2 s			
	Codes de fonction x Les codes de fonction dépendent de x K	Tarer Remise à zéro Touche de transfert Entrée dans le Master Mode Sortie du Master Mode Test ON/OFF Commutation d'unité X 10 RESET ALL RESET ALL F2 F3 F4 F4 F5		
		39 9 40 CLEAR		
Remarques	 Le réglage à l'usine est actif aprè après être sorti du Master Mode. Il n'y a jamais qu'une seule instru 	s la mise en service, après l'instruction Reset et uction K active à la fois.		

Envoyer de manière répétée des valeurs de poids constantes en fonction d'un changement de poids

Commande	Après un changement de poids qui est supérieur à la valeur de déviation prédéfinie, envoyer en alternance la valeur de poids constante la plus proche et, en fonction de la déviation prédéfinie, une valeur de poids dynamique. Si aucun poids de déviation n'est introduit, le changement de poids doit au moins être de 12,5 % de la dernière valeur de poids stable, cependant au moins de 30 d.
Réponse	S S Valeur de poids Unité Valeur de poids stable en cours envoyée Changement de poids S S Valeur de poids Unité Valeur de poids dynamique envoyée S I Instruction non exécutable S L Instruction comprise, paramètre incorrect S L Plate-forme de pesage dans la plage de sous-charge S L Plate-forme de pesage dans la plage de surcharge
Remarque	Arrêter l'instruction avec l'instruction $\[\] \]$, $\[\] \] \[\] \[\]$
Exemple	Instruction: S_R1_4_0k_g Réponses: SS

Tarage

Commande	Tarer la plate-forme de pesage: Après l'arrêt de la plate-forme de pesage, la valeur de poids en cours est mémorisée comme valeur de tare et l'affichage de poids est remis à zéro avec le poids déposé. Même effet qu'appuyer sur la touche TARE.	
Réponse	T_S_Tare (valeur de poids) Unité Plate-forme de pesage tarée, valeur de tare stable T_T_T Tarage non exécuté T Instruction non exécutable: Plage de tarage dépassée vers le bas Instruction non exécutable: Plage de tarage dépassée vers le haut	
Remarques	 Chaque instruction de tarage écrase le contenu de la mémoire de tare avec la nouvelle tare. Le tarage sans charge sur la plate-forme de pesage efface la mémoire de tare. Pour certains types de plates-formes de pesage, il y a remise à zéro à l'état non chargé. Pour les systèmes de pesage non étalonnés, la tare est automatiquement arrondie à la division en cours. Pour les systèmes de pesage étalonnés: Plage de tare pour MultiRange uniquement dans la première plage de division. 	

Tarer immédiatement

Commande	Tarer immédiatement la plate-forme de pesage.	
Réponse	Plate-forme de pesage tarée, valeur de tare stable T_I _ D _ Tare (valeur de poids) _ Unité Plate-forme de pesage tarée, valeur de tare dynamique T_I _ I _ Tarage non exécuté T_I _ L _ Instruction non exécutable T_I _ L _ Instruction non exécutable: Plage de tarage dépassée vers le bas T_I _ H _ Instruction non exécutable: Plage de tarage dépassée vers le haut	
Remarques	 Chaque instruction de tarage écrase le contenu de la mémoire de tare avec la nouvelle tare. Après une valeur de tare dynamique, on peut déterminer une valeur de tare stable. Cette valeur n'est cependant pas précise. 	

Introduire la consigne de tare

Commande	Introduire la consigne de tare: Le contenu de la mémoire de tare est écrasé avec la consigne de tare introduite et le poids net est affiché. Même effet qu'appuyer sur la série de touches INTRODUCTION DE LA TARE, 0 9, ENTRÉE.	
Réponse	Plate-forme de pesage tarée avec le poids prédéfini T_AI I Instruction non exécutée T_AI I Instruction comprise, paramètre incorrect T Instruction non exécutable: Plage de tarage dépassée vers le bas Instruction non exécutable: Plage de tarage dépassée vers le haut	
Remarques	 Le contenu de la mémoire de tare est écrasé avec la consigne de tare introduite. Pour les systèmes de pesage non étalonnés, la tare est automatiquement arrondie à la division en cours. Pour les systèmes de pesage étalonnés: Plage de tare pour MultiRange uniquement dans la première plage de division. 	
Exemple	Instruction: [T_A]_ 1_26_5_0 _ k_g Réponse: [T_A]_ A 11_1_26_5_0 _ k_g	

Effacer la tare

Commande	T_AC	Effacer la tare
Réponse	T_A_C _ A T_A_C _ I	Plate-forme de pesage tarée avec le poids prédéfini Instruction non exécutée

Envoyer le jeu de données

Commande	Après arrêt de la plate-forme de pesage, envoyer un jeu de données avec valeurs de poids constantes. Même effet qu'appuyer sur la touche ENTREE. Indépendamment de l'arrêt de la plate-forme de pesage, envoyer un jeu de données avec valeurs de poids constantes ou dynamiques. S_X_I_R Indépendamment de l'arrêt de la plate-forme de pesage, envoyer de manière répétée des jeux de données avec valeurs de poids constantes ou dynamiques.	
Réponse	S_X _ S _ Bloc d'application Bloc d'application I	
Remarques	 Numéro du bloc d'application: trois chiffres avec zéros de tête. Le contenu du bloc d'application correspondant est compris dans le jeu de données, voir chapitre 6. Le jeu de données standard se compose de 3 blocs: S_X _ S _ A_0_1_1_1 _ Poids brut (valeur de poids) _ Unité A_0_1_1_2 _ Poids net (valeur de poids) _ Unité A_0_1_3 _ Tare (valeur de poids) _ Unité L'envoi permanent de jeux de données entamé avec l'instruction _ S_X_I_R peut être arrêté avec les instructions _ S_X_ ou _ S_X_I_ 	
Exemple	$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	

Activer ou désactiver le clavier

Commande	R_0 Activer le clavier R_1 Désactiver le clavier
Réponse	R_0 _ A Clavier activé R_1 _ A Clavier désactivé
Remarques	 Réglage à l'usine: Clavier activé Lorsque le clavier est désactivé, le terminal ne peut plus être commandé manuellement.

Commuter vers une autre unité de poids

Commande	U _ Unité	Commuter l'affichage de poids vers une autre unité de poids Commuter l'affichage de poids vers la première unité de poids
Réponse	U _ A _ U _ I	Affichage de poids commuté vers une autre unité de poids Unité de poids non autorisée
Remarque	Unités possibles: g, kg, lb, ozt, oz, dwt	

Signal acoustique

Commande	Générer un signal acoustique court (bip sonore) au terminal	
Réponse	D_S_A Signal acoustique généré au terminal	

Lire le bloc d'application

Commande	[A R _ No	Lire le contenu du bloc d'application
Réponse	A R L A L	Contenu du bloc d'application envoyé
Remarques	 L'information envoyée dépend du bloc d'application, voir chapitre 6. Le numéro du bloc d'application introduit doit comporter trois chiffres avec zéros de tête. 	

Ecrire le bloc d'application

Commande	A W No Information A W No A W No	Ecrire le bloc d'application Remettre à zéro le bloc d'application Effacer le bloc d'application
Réponse	[A,W]_A [A,W]_I [A,W]_L	Bloc d'application écrit Bloc d'application non présent Le bloc d'application ne peut pas être écrit
Remarques	 L'information envoyée dépend du bloc de destination, voir chapitre 6. Effacer et remettre à zéro ont le même effet. 	

Introduire la valeur de consigne DeltaTrac

Commande	D_Y _ Poids de consigne (valeur de poids) _ Unité _ Tolérance _ % Introduire la valeur de consigne DeltaTrac D_Y Effacer la valeur de consigne DeltaTrac
Réponse	D_Y _ A Valeur de consigne DeltaTrac chargée/effacée
Remarques	 Respecter les valeurs limites, voir paragraphe 3.1.1 Aussi possible: A_W _ O_2_O, voir paragraphe 6.2
Exemple	Instruction: D_Y _ 4,5 _ k_g _ 5 _ % Réponse: D_Y _ A]

Imprimer du texte ou un code à barres avec l'imprimante GA46

Commande	P _ Texte_48 Imprimer le texte suivant réglage P _ \$! 1 Texte_48 Imprimer le texte en minuscules P _ \$! 2 Texte_48 Imprimer le texte en caractères normaux P _ \$! 3 Texte_48 Imprimer le texte en majuscules
	P_\$! A Texte_48
	P _ \$ # 6 Texte_20, spécifique code à barres Imprimer code 2 parmi 5 entrelacé P _ \$ # 7 Texte_20, spécifique code à barres Imprimer code 128 P _ \$ # 8 Texte_20, spécifique code à barres Imprimer EAN 128 P _ \$ # 8 Texte_20, spécifique code à barres Imprimer EAN 128
Réponse	Caractères alphanumériques imprimés P _ L pas de GA46 présente
Remarques	 Jeu de caractères: Caractères ASCII 20 hex/32 déc 7F hex/127 déc, voir paragraphe 9.1. L'impression se fait dans la dernière taille de caractères sélectionnée. Tenir compte des majuscules et des minuscules.

Commander les sorties digitales

Commande	WStatut
	Statut: Une valeur est assignée à chaque sortie. Comme "Statut", il est donné le total des valeurs des sorties qui sont à fermer. Sortie digitale 1 1 Sortie digitale 2 2 Sortie digitale 3 4 Sortie digitale 4 8 Sortie digitale 5 16 Sortie digitale 6 32 Sortie digitale 7 64 Sortie digitale 8 128 Toutes les sorties ouvertes 0 Toutes les sorties fermées 255 Durée: 1 99999 ms
Réponse	₩ _ A Sorties digitales placées
Remarques	 5 états "Statut" et 4 intervalles "Durée" sont au maximum possibles. Une fois la séquence écoulée, les sorties digitales restent dans le dernier état "Statut". Une interruption de l'interface (break) n'a pas d'effet sur les sorties. Si le terminal reçoit une nouvelle instruction W avant l'écoulement la séquence temporelle, la séquence en cours est alors immédiatement interrompue. Quand les limites pour "Statut" et "Time" ne sont pas respectées lors de l'utilisation des types d'interface 4 I/O ou boîte relais 8, le message d'erreur EL apparaît.
Exemples	Instruction: Les sorties digitales 1 et 3 sont fermées, toutes les autres ouvertes Instruction: W111_0_0_03_25_0_0_0_3_35_0_0_0 déclenche la séquence suivante: Sortie 1 Sortie 6

5.3.4 Messages d'erreur

Les messages d'erreur sont toujours constitués de 2 caractères et d'une limite de chaîne.

La limite de chaîne peut être définie dans le Master Mode (paragraphe 4.5.2).

ET Erreur de transmission

Le terminal envoie une erreur de transmission en cas d'erreurs dans la séquence de bits reçue, p. ex. erreur de parité, bit d'arrêt manquant.

$\boxed{\mathbb{E}_{\perp} S}$ Erreur de syntaxe

Le terminal envoie une erreur de syntaxe lorsqu'il ne peut pas traiter les caractères reçus, p. ex. instruction non présente.

E_L Erreur de logique

Le terminal envoie une erreur de logique lorsqu'une instruction n'est pas exécutable, p. ex. lorsqu'on essaie d'écrire un bloc d'application qui ne peut pas être écrit.

Blocs d'application ID7-24V-Base

Blocs d'application 6

Les blocs d'application sont des mémoires internes d'information dans lesquelles sont mémorisées des données de pesage, des tailles calculées, des données de configuration ou des séquences de caractères qui sont entrées au clavier. Le contenu des blocs d'application peut être lu ou décrit par un PC.

Quand l'imprimante GA46 est raccordée, il est possible d'imprimer l'affectation des blocs d'application, voir mode d'emploi pour l'imprimante GA46.

6.1 Syntaxe et formats

La syntaxe et les formats dépendent du jeu d'instructions qui a été sélectionné dans le mode de dialogue, voir page Seite 44.

6.1.1 Lire le bloc d'application

Lire

A R No A R _ No Jeu d'instructions MMR Jeu d'instructions SICS

Le terminal de pesage reçoit du PC l'instruction de lire le

contenu du bloc d'application "No". Les formats possibles pour "No" sont:

XXX bloc d'application complet bloc partiel d'un bloc d'application XXX.ZZ

mémoire de valeur constante XXX_YYY

xxx_yyy.zz bloc partiel d'une mémoire de valeur constante

L'instruction de lecture n'est pas reprise dans la description suivante des blocs d'application.

Réponse

A B Information AR AR Information Jeu d'instructions SICS

Jeu d'instructions MMR

Le terminal de pesage envoie comme réponse au PC le

contenu du bloc d'application "No".

Cette réponse est reprise dans la description suivante des blocs d'application dans la version pour le jeu

d'instructions MMR.

Exemple Instruction MMR

A_R 0_2_1__0_0_1 Instruction SICS A R _ 0 2 1 _ 0 0 1

Lire la mémoire des valeurs fixes de tare 1.

Réponse MMR A_B _ _ _ 1_0 _ . _ 5 _ k_g__ Réponse SICS ID7-24V-Base Blocs d'application

Note

Quand un bloc d'application n'est pas occupé, le terminal de pesage envoie le nombre correspondant d'espaces vides à la place des données.

Par ex. quand la mémoire de valeurs fixes tare 1 n'est pas occupée, le terminal de pesage envoie la réponse suivante:

A B	$\begin{bmatrix} \ \ \end{bmatrix}$ (MMR) ou
[A R _ A _ _ _ _ _ _	(SICS)

6.1.2 Décrire le bloc d'application

Ecrire

$A_{\parallel}W$	No _	Information	Jeu d'instructions MMR
A W	_ No	_ Informat	ion Jeu d'instructions SICS

Le terminal de pesage reçoit du PC l'instruction de décrire le bloc d'application "No". Cette instruction est mentionnée dans la description suivante des blocs d'application dans la version pour le jeu d'instructions MMR.

Réponse

$A_{\perp}B$	Jeu d'instructions MMF
AWA	Jeu d'instructions SICS

Le terminal de pesage envoie une confirmation comme réponse au PC. Cette réponse n'est **pas** mentionnée dans

la description suivante des blocs d'application.

Exemple Ecrire MMR

Décrire la mémoire des valeurs fixes de tare 1.

 $A_W = 0_1 + 1_2 + 1_3 + 1_4$

Réponse MMR
Réponse SICS
AW_A

Remarques

- Seuls les blocs d'application dans lesquels est mentionnée l'instruction AW correspondante dans la description suivante peuvent être décrits.
- Un bloc d'application peut être composé d'un ou plusieurs blocs partiels, la numérotation des blocs partiels commence par 1.
- Les blocs partiels d'un bloc d'application peuvent chacun comprendre jusqu'à 20 caractères.
- Les blocs partiels sont séparés par \$\$ ou H_T (Caractères ASCII 09 hex/9 déc):
 A W NO Bloc partiel 1 \$ \$ Bloc partiel 2 \$ \$... Bloc partiel n (MMR) ou
 A W NO Bloc partiel 1 \$ \$ Bloc partiel 2 \$ \$... Bloc partiel n (SICS)
- Les grands blocs d'application sont représentés de telle sorte que chaque bloc partiel commence à une nouvelle ligne.
- Pour décrire les différents blocs partiels, entrer le nombre correspondant de caractères \$. Quand on décrit seulement le bloc partiel 1, il n'y a pas de caractères \$, par ex. décrire le bloc partiel 3:

```
A_W NO _ $,$ $,$ Bloc partiel 3 (MMR) OU A_W _ NO _ $,$ $,$ Bloc partiel 3 (SICS)
```

Blocs d'application ID7-24V-Base

6.1.3 Formats des données

 Dans la description suivante des blocs de données, on utilise les formats de données suivants:

Valeur de poids 10 chiffres avec signe et point décimal, cadré à droite

(avec espaces vides avant)

Unité
3 caractères, cadré à gauche (avec espaces vides devant)
Numéro_n
Nombre, n chiffres, cadré à droite (avec espaces vides avant)

Texte_n n caractères au maximum

Lorsqu'on travaille avec le jeu d'instructions SICS, le "Texte" doit

toujours être placé entre guillemets.

• Conclure les instructions et réponses par la délimitation de chaîne C_RL_F (caractères ASCII $C_R=0D$ hex/13 déc, $L_F=0A$ hex/10 déc).

La délimitation de chaîne n'est **pas** mentionnée dans la description suivante.

6.1.4 Lire et écrire des blocs d'application avec le jeu d'instructions SICS

Dans la description suivante, les blocs d'application sont représentés dans la syntaxe pour le jeu d'instructions MMR. Lors de l'utilisation avec le jeu d'instructions SICS, prière de respecter les conventions SICS suivantes, voir également paragraphes 6.1.1 à 6.1.3:

- Un espace doit être introduit entre AR ou AW et le numéro du bloc d'application:
 p. ex. AR NO
- Dans la réponse, l'identification d'instruction est répétée et complétée d'un espace et du caractère A: ARAMINITIES Bloc d'application envoyé et AWINITIES Bloc d'application écrit.
- Les textes qui sont introduits ou envoyés sont toujours entre guillemets.

Exemple Lire un bloc d'application pour CODE A

Ecrire un bloc d'application pour CODE A

Instruction: $A_W = 0_9 4 = \text{"Article"}$

Réponse: A W A

ID7-24V-Base Blocs d'application

6.2 Blocs d'application TERMINAL, BALANCE

No	Contenu	Format	
001	Type terminal	Réponse:	[A ₁ B _ M ₁ e ₁ t ₁ t ₁ l ₁ e ₁ r ₁ - ₁ T ₁ 0 ₁ l ₁ e ₁ d ₁ 0 ₁ - ₁ I ₁ D ₁ 7]
002	Numéro de programme	Réponse:	[A ₁ B _ I ₁ T ₁ 0 ₁ 7 ₁ - ₁ 0 ₁ - ₁ 0 ₁ x ₁ x ₁ x ₁ x _]
004	Numéro de série	Réponse:	A B Text_20 Terminal SN (Numéro_20) Version de logiciel balance 1 (Numéro_14) Version de logiciel balance 2 (Numéro_14) Version de logiciel balance 3 (Numéro_14) A W O O A L Identification (Texte_20)
006	Touche transfert	Réponse: Ecrire:	[A ₁ B __ Touches _{_1} 2 ₁ 4] [A ₁ W ₀ 0 ₁ 0 ₁ 6 \$ \$ 2 ₁ 4]
007	Poids brut actuel (2ème unité de poids)	Réponse:	A B Valeur de poids Unité
800	Poids net actuel (2ème unité de poids)	Réponse:	A B U Valeur de poids Unité
009	Poids de tare actuel (2ème unité de poids)	Réponse: Ecrire:	A B Valeur de poids Unité A W O O O S Unité Unité
010	Plate-forme de pesage actuel	Réponse: Ecrire:	A_BNuméro_2 A_W O_1_O _ Numéro_2 Commuter la plate-forme de pesage
011	Poids brut actuel (1ère unité de poids)	Réponse:	A B Valeur de poids Unité
012	Poids net actuel (1ère unité de poids)	Réponse:	A B Valeur de poids Unité
013	Poids de tare actuel (1ère unité de poids)	Réponse: Ecrire:	[A B _ Valeur de poids _ Unité] [A W O 1 3 _ Valeur de poids _ Unité]
014	Contenu de l'affichage	Réponse:	Affichage = Texte_20 ou valeur de poids
015	Date	Réponse: Ecrire:	
016	Pesage dynamique	Réponse: Ecrire: Remarque:	A B Valeur de poids Unité A W 0 1 6 Nombre de cycles Lancer le nombre de cycles Nombre de cycles 1 255
018	Différence poids de consigne/réel	Réponse:	[A,B]_ Valeur de poids _ Unité]

Blocs d'application ID7-24V-Base

No	Contenu	Format	
019	Date et heure	Réponse:	[A B _ _ _ _ _ _ _ _ _
		Ecrire:	$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
020	DeltaTrac actuel	Réponse: Ecrire:	A_B _ Valeur de consigne (valeur de poids) _ Unité Valeur de tolérance (Numéro_2) % A_W O_2_O _ Valeur de consigne (valeur de poids) Unité \$ \$ Valeur de tolérance (Numéro_2) %
021_001 021_999	Mémoire de valeurs fixes de tare 1 999	Réponse: Ecrire: Remarque:	$ \begin{array}{ c c c c c c c c c c c c c c c c c c c$
021 045	Mémoire de valeurs fixes de tare 1 25	Réponse: Ecrire: Remarque:	$\begin{array}{ c c c c c c c c c c c c c c c c c c c$
046_001 046_999	Mémoire de valeurs fixes DeltaTrac 1 999	Réponse: Ecrire: Remarque:	$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
046 070	Mémoire de valeurs fixes DeltaTrac 1 25	Réponse: Ecrire: Remarque:	A_B _ Valeur de consigne (valeur de poids) _ Unité Valeur de tolérance (Numéro_2) % A_W O_X _ X _ Valeur de consigne (valeur de poids) Unité \$ \$ Valeur de tolérance (Numéro_2) % xx = 46 70 Les contenus des mémoires de valeurs fixes DeltaTrac 1 25 sont identiques aux contenus des mémoires de valeurs fixesDeltaTrac 046_001 046_025.
071_001 071_999	Mémoire de valeurs fixes de texte 1 999	Réponse: Ecrire: Remarque:	$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$

ID7-24V-Base Blocs d'application

No	Contenu	Format	
071 090	Mémoire de valeurs fixes de texte 1 20	Réponse: Ecrire: Remarque:	$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
091	Code barres EAN 28, EAN 128	Réponse: EAN 28: EAN 128 01:	A, B _ EAN 28 _ EAN 128 01 _ EAN 128 310 EAN 128 330 _
		EAN 128 310:	Article: No d'article de la mémoire Code A, 14 positions au maximum Chiffre de vérification: à 1 position calculé par l'ID7- 24V-Base Longueur:au total 16 positions au maximum \[\begin{align*} 0 & 1 & 1 & 1 & 1 & 1 & 1 & 1 & 1 & 1 &
		EAN 128 330:	x: 0 6, chiffres derrière la virgule de la valeur de poids Poids: valeur de poids nette à 6 positions 3 3 0 x Poids X: 0 6, chiffres derrière la virgule de la valeur de poids Poids: valeur de poids brute à 6 positions
092	Code barre EAN 29	Réponse: Remarque:	Article: No d'article Chiffre de contrôle Poids Article: No d'article à 4 positions de la mémoire Code A Chiffre de contrôle: No à 1 position, calculé par l'ID7- 24V-Base pour le poids Poids: Valeur de poids positive à 5 positions avec 3 positions derrière la virgule entre 00,000 kg 99,999 kg

Blocs d'application ID7-24V-Base

No	Contenu	Format	
093	Code barre EAN 29 A	Réponse: Remarque:	A B 2 9 Article Poids Article: No d'article à 5 positions de la mémoire Code A Poids: Valeur de poids positive à 5 positions avec 3 positions derrière la virgule entre 00,000 kg 99,999 kg
094 097	Données d'identification Code A Code D	Réponse: Ecrire: Remarque:	$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
098	Numéro de la dernière inscription Alibi	Réponse: Remarque:	A B Numéro_6 L Date L Heure L Heure Rrut (valeur de poids) L Net (valeur de poids L L Tare (valeur de poids) date et heure comme bloc d'application 019.
601	Paramètres de la balance 1	Réponse: Remarque:	[A B] Paramètres balance 1] Dans un but d'informations de maintenance, les paramètres internes à la balance peuvent être lus/imprimés; La structure et le contenu dépendent de la balance
602	Paramètres de la balance 2	Réponse: Remarque:	[A B Paramètres balance 2] Dans un but d'informations de maintenance, les paramètres internes à la balance peuvent être lus/imprimés; La structure et le contenu dépendent de la balance
603	Paramètres de la balance 3	Réponse: Remarque:	A B Paramètres balance 3 Dans un but d'informations de maintenance, les paramètres internes à la balance peuvent être lus/imprimés; La structure et le contenu dépendent de la balance

6.3 Blocs d'application INTERFACE

Des blocs d'application sont réservés pour les raccords de port possibles. Ces blocs d'application ne peuvent être lus et décrits que quand une interface ...-ID7 est réellement installée au raccord de port concerné.

6.3.1 Ports sériels

N°	Contenu	Format	
101	Description de l'application	Réponse:	[A ₁ B _ Interfaces ID7]
102	Désignation du programme	Réponse:	[A ₁ B _ IK07-0-0100]
103	Transmit-Buffer COM1	Réponse: Ecrire*:	A_B_M Mémoire de transfert COM1 $A_W_{1,0,3}$ Information
104	Transmit-Buffer COM2	Réponse: Ecrire*:	$ \begin{array}{ c c c c c c c c c c c c c c c c c c c$
201	Description de l'application	Réponse:	[A B _ Interfaces ID7]
202	Désignation du programme	Réponse:	[A ₁ B _ IK07-0-0100]
203	Transmit-Buffer COM3	Réponse: Ecrire*:	A_BMémoire de transfert COM3 A_W 2_0_3 _ Information
204	Transmit-Buffer COM4	Réponse: Ecrire*:	$ \begin{array}{ c c c c c c c c c c c c c c c c c c c$
701	Description de l'application	Réponse:	[A B _ Interfaces ID7]
702	Désignation du programme	Réponse:	[A ₁ B _ IK07-0-0100]
703	Transmit-Buffer COM5	Réponse: Ecrire*:	A_BMémoire de transfert COM5 A_W 7_0_3 _ Information
704	Transmit-Buffer COM6	Réponse: Ecrire*:	$ \begin{array}{ c c c c c c c c c c c c c c c c c c c$

* Remarques sur les Transmit-Buffer

- L'information entrée est envoyée directement par le port sélectionné.
- Un Transmit-Buffer comprend 246 caractères au maximum.

6.3.2 Entrées/sorties numériques

Les blocs d'application suivants ne sont disponibles que quand il est installé à COM5/COM6 une interface 4 I/O-ID7 ou à COM6 une interface RS485-ID7 et une interface à relais 8-ID7.

Quand le terminal de pesage contrôle les sorties, les blocs concernés ne peuvent pas être décrits, le message d'erreur $\boxed{\mathbb{E}_{\perp}\mathbb{L}}$ apparaît.

N°	Contenu	Format	
706	Sorties numériques 1 COM5/COM6	Réponse: Ecrire:	A_B_V Valeur binaire à 8 positions * $A_W_{7_0}$ A valeur binaire à 8 positions *
707	Entrées numériques 1 COM5/COM6	Réponse:	[A B _ Valeur binaire à 8 positions] *
708	Sorties numér. 2 COM6	Réponse: Ecrire:	A_1B_2 Valeur binaire à 8 positions * $A_1W_17_10_18_2$ Valeur binaire à 8 positions *
709	Entrées numér. 2 COM6	Réponse:	A_B Valeur binaire à 8 positions *
710	Sorties numér. 3 COM6	Réponse: Ecrire:	A_1B_2 Valeur binaire à 8 positions * $A_1W_17_11_0$ Valeur binaire à 8 positions *
711	Entrées numér. 3 COM6	Réponse:	A_B Valeur binaire à 8 positions *
712	Sorties numér. 4 COM6	Réponse: Ecrire:	A_1B_2 Valeur binaire à 8 positions * $A_1W_1A_1A_2$ Valeur binaire à 8 positions *
713	Entrées numér. 4 COM6	Réponse:	A_B Valeur binaire à 8 positions *
714	Sorties numér. 5 COM6	Réponse: Ecrire:	A_B_V Valeur binaire à 8 positions * $A_W_{7_1}_4_V$ Valeur binaire à 8 positions *
715	Entrées numér. 5 COM6	Réponse:	A_B Valeur binaire à 8 positions *
716	Sorties numér. 6 COM6	Réponse: Ecrire:	A_B_V Valeur binaire à 8 positions * $A_W_{7_1}$ Valeur binaire à 8 positions *
717	Entrées numér. 6 COM6	Réponse:	A_BValeur binaire à 8 positions *
718	Sorties numér. 7 COM6	Réponse: Ecrire:	A_B_V Valeur binaire à 8 positions * $A_W_{7_1}$ Valeur binaire à 8 positions *
719	Entrées numér. 7 COM6	Réponse:	A_B Valeur binaire à 8 positions *
720	Sorties numér. 8 COM6	Réponse: Ecrire:	A_B Valeur binaire à 8 positions * A_W 7_2_0 _ Valeur binaire à 8 positions *
721	Entrées numér. 8 COM6	Réponse:	A_BValeur binaire à 8 positions *

^{*} Valeur binaire à 8 positions: Bit8, Bit7 ... Bit1 Bit 8 = sortie/entrée 8 ... Bit 1 = sortie/entrée 1

Contenu	Format	
Point de commutation 1	Réponse:	A B Type de point de commutation (Texte_2)
		$A_{\perp} X_{\perp} X_{\perp} X_{\perp} = \underline{Y}_{\perp} \underline{Y}_{\perp} \underline{Y}_{\perp} \underline{Y}_{\perp} \underline{Z}_{\perp} \underline{Z}_{\perp} \underline{Z}_{\perp}$
		Balance (Texte_3)
		Valeur du point de commutation (valeur de poids)
	Ecrire:	$A_W 7_2_X$ Type de point de commutation (Texte_2) $$_$$
		A ₁ X ₁ X ₁ X ₁ X ₁ Y ₁ Y ₁ Y ₁ , Z ₁ Z \$ \$
		Balance (Text_3) \$ \\$ \\$
		Valeur point de commutation (v. poids) $ $$
	Remarque:	x = 4
	·	Type de point de commutation: $F \uparrow$, $F \downarrow$, $D \uparrow$, $D \downarrow$
		Balance: W1, W2, W3, ALL
Point de commutation 2	Réponse:	comme 724
	Ecrire:	comme 724, $x = 5$
Point de commutation 3	Réponse:	comme 724
	•	comme 724, x = 6
Point de commutation 4	Réponse:	comme 724
	Ecrire:	comme 724, $x = 7$
	Point de commutation 1 Point de commutation 2 Point de commutation 3	Point de commutation 1 Réponse: Ecrire: Remarque: Point de commutation 2 Réponse: Ecrire: Point de commutation 3 Réponse: Ecrire: Point de commutation 4 Réponse:

Que faire, quand ...?

7 Que faire, quand ...?

Erreur / Message	Cause	Remède
Affichage foncé	 Pas de tension de réseau Terminal éteint Câble de secteur non enfiché Brève perturbation 	 → Contrôler le réseau → Allumer le terminal → Enficher le câble de secteur → Eteindre et allumer de nouveau le terminal
Sous-charge	 Plateau de chargement non chargé Précharge non en place Zone de pesage non atteinte 	 → Charger le plateau de chargement → Placer la précharge → Remise à zéro
Surcharge	Zone de pesage dépasséePlate-forme de pesage arrêtée	→ Décharger la plate-forme de pesage→ Débloquer l'arrêtage
Affichage de poids instable	 Emplacement instable Courant d'air Produit instable à peser Contact entre le plateau de chargement et/ou le produit à peser et l'environnement 	 → Adapter l'adaptateur de vibration → Eviter les courants d'air → Pesage dynamique → Supprimer le contact
	Perturbation du réseau	→ Contrôler le réseau
Affichage incorrect de poids	 Remise à zéro incorrecte de la plate- forme de pesage Valeur de tare incorrecte Contact entre le plateau de charge- ment et/ou le produit à peser et l'envi- ronnement 	 → Décharger la plate-forme de pesage, remettre à zéro et répéter le pesage → Effacer la tare ou entrer la tare correcte → Supprimer le contact
	 ronnement La plate-forme de pesage est inclinée Mauvaise plate-forme de pesage sélectionnée 	 Mettre la plate-forme de pesage à niveau Sélectionner la bonne plate-forme de pesage
PLUG IN	Câble de la plate-forme de pesage non enfiché	Eteindre le terminal, enficher le câble de la plate-forme de pesage et allumer de nouveau le terminal de pesage
		→ Quand le message apparaît de nouveau: informer le service aprèsvente METTLER TOLEDO

ID7-24V-Base Que faire, quand ...?

Erreur / Message	Cause	Remède	
IDENTCODE =	Démarrer le cycle de test	→ Conclure le test en actionnant la touche REMISE A ZERO	
CODE ERRONE	Code personnel incorrect	→ Entrer le bon code personnel	
ERREUR BALANCE N°	Erreur dans la cellule de pesage	→ Répéter le test	
		→ Quand le message apparaît de nouveau: informer le service aprèsvente METTLER TOLEDO	
HORS PORTEE	Zone de remise à zéro dépassée	→ Décharger la plate-forme de pesage	
	Poids brut négatif	→ Décharger la plate-forme de pesage et remettre à zéro	
	Zone de tarage dépassée	→ Décharger la plate-forme de pesage et remettre à zéro	
	 Valeur entrée en dehors de la zone admise 	→ Entrée la valeur admise	
NON PERMIS	Temps de cycle incorrect lors du pesage dynamique	→ Entrer le temps de cycle entre 1 et 255 cycles	
	Plate-forme de pesage non disponible	→ Raccorder la plate-forme de pesage	
	 Impression pour valeur de poids négative 	→ Décharger la plate-forme de pesage, remettre à zéro et répéter le pesage	
INEXISTANT	Mémoire de valeurs fixes appelée non affectée	→ Appeler une autre mémoire de valeurs fixes	
PAS DE TRANSFERT	La plate-forme de pesage ne transfère pas de données au terminal	Eteindre et allumer de nouveau le terminal	
		→ Quand le message apparaît de nouveau: informer le service aprèsvente METTLER TOLEDO	
INTERF. COM X — BREAK	Ligne de réception de l'interface mentionné interrompue	→ Contrôler le câble et les connecteurs à fiches	
		→ Contrôler les appareils externes (On/Off)	
MEM. DE TR. SATUREE	Pas de transfert	→ Contrôler l'Handshake	
	Trop d'instructions au clavier et vitesse de transmission plus basse	→ Augmenter la vitesse de transmission	
MEM. TOUCHE EST SATUREE	Chaîne de données qui est justement éditée, comprend trop de blocs	→ Retirer des blocs de la chaîne de données	
	I	L	

Que faire, quand ...?

Erreur / Message	Cause	Remède	
ERREUR CODE BARRE	Le bloc d'application mentionné ne contient pas de données	→ Sélectionner le bloc d'application qui contient des données	
	Mauvais bloc partiel sélectionné, par ex. bloc partiel 0	→ Sélectionner le bloc partiel admis	
PAS DE BLOC	Bloc d'application entré non existant	→ Entrer un autre bloc d'application	
MEMOIRE SATUREE	La chaîne de données de la touche de transfert contient plus de 10 blocs d'application	→ Modifier la configuration de la touche de transfert	
MODE DISPLAY	Cellule de pesage défectueuse	→ Informer le service après-vente METTLER TOLEDO	
	Raccordé 2 plates-formes de pesage ayant le même numéro de balance	→ Informer le service après-vente METTLER TOLEDO	

8 Caractéristiques techniques et accessoires

8.1 Caractéristiques techniques

Terminal			
Affichage	 Affichage matrice à points VFD lumineux vert, permettant les graphiques 40 x 170 pixels, zone display 135 x 46 mm Affichage de poids BIG WEIGHT DISPLAY avec chiffres d'une hauteur de 35 mm 		
	Recouvrement en verre durci, résistant aux éraflures, antireflet		
Clavier	Clavier à effleurement à point de poussée avec validation acoustique		
	Inscription résistante aux éraflures, 3 couleurs		
	 4 touches A à D pour les données d'identification, 6 touches de fonction avec touche de chargement de fonction et touche info, 4 touches de fonction de balance, bloc d'entrée numérique 		
	Entrée alphanumérique possible avec les touches de fonction		
	Raccord en série pour clavier externe MFII		
Boîtier	Complètement en acier chromé-nickelé DIN X5 CrNi 1810		
	Poids: net 3,5 kg; brut 5 kg		
Type de protection	Etanche à la poussière et à l'eau conformément à IP68		
(IEC 529, DIN 40050)	Résistant au nettoyage à jet haute pression et vapeur conformément à IPX9K		
Alimentation en tension	• 24 V DC, +20/-15 % en fonctionnement sur réseau		
	• 24 V DC, +20/-12,5 % en fonctionnement sur accu		
	Câble d'alimentation avec extrémités ouvertes, longueur env. 2,5 m		
	 Puissance absorbée env. 12 – 58 VA, selon le niveau d'extension 		
	 Courant absorbé env. 0,5 – 2,5 VA, selon le niveau d'extension 		
	 Signal acoustique en fonctionnement sur accu lorsque la tension d'alimentation tombe en dessous de 22,5 V 		
	Mise hors service automatique de l'ID7-24V-Base en fonctionnement sur accu lorsque la tension d'alimentation tombe en dessous de 21 V		
	 Accu, pour 8 heures: 7 – 20 Ah, selon le niveau d'extension 		
Conditions	Degré d'encrassement 2		
environnantes selon	Catégorie de surtension II		
EN 60950	Hauteur maximale d'utilisation par rapport au niveau de la mer: 2000 mNN		
Température environnante	En service: -10 °C à +40 °C pour les plates-formes de pesage de la catégori de vérification III		
	0 °C à +40 °C pour les plates-formes de pesage de la catégori de vérification II		
	• Stockage: -25 °C à +60 °C		

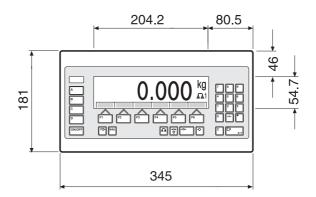
Terminal			
Humidité relative de l'air	20 – 80 %, sans condensat		
Raccordement plate- forme de pesage	 1 raccord IDNet en série pour les plates-formes de pesage METTLER TOLEDO des séries de modèles D, F, K, N, Spider ID, DigiTOL, balances analogiques avec AWU 3/6 et balances d'analyse et de précision des séries de modèles B, G et R En plus 2 raccords possibles (IDNet-ID7 ou Analog Scale-ID7) 		
Raccord de port	1 raccord RS232 en série, 5 autres raccords de port possibles au maximum		
Charge totale de toutes les tensions de sortie à l'ID7-24V-Base	Tension de sortie 5 V max. 600 mA Tension de sortie 12 V max. 200 mA Tension de sortie 24 V max. 100 mA		

Fonctions de pesage		
Egalisation tare	Par pression de touche ou automatique, jusqu'à charge maximale (soustractif)	
Définition tare	Pour les balances à une zone sur l'ensemble de la zone de pesage (soustractif)	
	 Pour les balances à plusieurs zones en fonction des prescriptions nationales de vérification 	
	999 mémoires de valeurs fixes de tare à l'épreuve des coupures de courant	
Calcul tare	Addition tare, multiplication tare, tare intermédiaire	
Indicateur tare	NET est allumé quand la valeur de tare est mémorisée	
DeltaTrac	Affichage analogique des valeurs dynamiques de mesure	
	Avec marques optiques pour la valeur de consigne et les tolérances	
	3 applications sélectionnables	
	999 mémoires de valeurs fixes DeltaTrac à l'épreuve des coupures de courant	
Remise à zéro	Automatique ou manuelle	
Commutation sur brut	Affichage de la valeur de poids commutable sur la valeur brute par pression de touche	
Commutation sur unités	Unité commutable par pression de touche, en fonction des prescriptions nationales de vérification, sur les unités kg, g, lb, oz, ozt, dwt	
Pesage dynamique	Temps de cycle réglable de 1 à 255 cycles	
	Impression automatique sélectionnable	
Contrôle de stabilisation	à 4 niveaux avec indicateur de mouvement	
Adaptateur processus de pesage	Adaptation à 3 niveaux au produit de pesage	
Adaptateur vibration	Adaptation à 3 niveaux aux conditions environnantes	

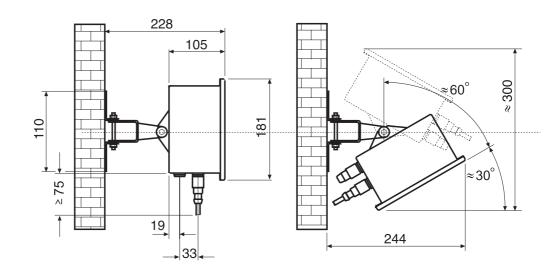
Fonctions de pesage			
Test	Fonction de test pour l'affichage du code d'identification et pour le contrôle de la plate-forme de pesage		
Données d'identification	 4 mémoires à l'épreuve des coupures de courant pour 20 caractères alphanumériques, pouvant être appelées par les touches A à D Il peut être assigné à chaque mémoire un nom fixe pouvant être noté dans la 		
	zone d'écriture à côté de la touche correspondante • 999 mémoires de valeurs fixes pour les données d'identification souvent utilisées		
Fonction info	Affichage des données actuelles de pesage, des données d'identification et des mémoires de valeurs fixes par pression de touche		
Date et heure	Pour l'impression ou pour la sortie par un interface de données		
	Commandé par cristal, affichage 12 ou 24 heures, fonction calendrier automatique, format Europe ou USA, à l'épreuve des coupures de courant		

Interface RS232-ID7			
Type d'interface	Interface de tension conformément à EIA RS232C/DIN 66020 (CCITT V.24/V.28)		
Signaux de commande	• Niveau de signal 0 (pour $R_L > 3 \text{ k}\Omega$): -3 V à -25 V (low level)		
DTR, DSR	• Niveau de signal 1 (pour $R_L > 3 \text{ k}\Omega$): +3 V à +25 V (high level)		
Lignes de données	• Niveau de signal 0 (pour $R_L > 3 \text{ k}\Omega$): +3 V à +25 V (high level)		
TXD, RXD	• Niveau de signal 1 (pour $R_L > 3$ k Ω): -3 V à -25 V (low level)		
Paramètres d'interface	Mode de travail bidirectionnel Type de transfert en série par bit, asynchrone Code de transfert ASCII Bits de données 7/8 Bits d'arrêt 1/2 Parité Parity even, Parity odd, Parity space, Parity mark, No parity Vitesse de transmission 150, 300, 600, 1200, 2400, 4800, 9600, 19200 bauds		
Douille 70 8 6 30 0 1 50 04 20 Vue de l'extérieur	Connecteur à rond fiches 8 pôles, douille Broche 1 terre Broche 2 TXD, ligne de transfert de la balance Broche 3 RXD, ligne de réception de la balance Broche 4 DTR, Data Terminal Ready Broche 5 Pour COM1 – COM6: +5 V, max. 250 mA (réglage à l'usine) – ou – pour COM2 – COM6: +12 V, max.100 mA Configuration de broche 5 voir paragraphe 9.4 Broche 6 Signal Ground Broche 8 DSR Data Set Ready		
Câble	 Blindé, torroné par paire, max. 15 m Résistivité ≤ 125 Ω/km Section de ligne ≥ 0,14 mm² Capacité de ligne ≤ 130 nF/km 		

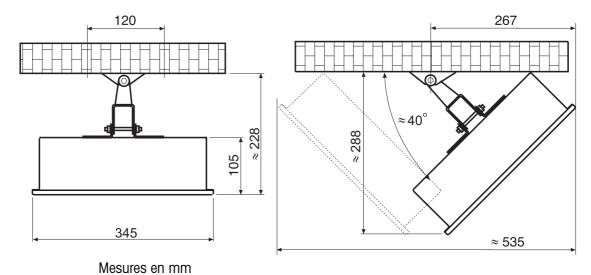
Dimensions



Vue latérale







8.2 Accessoires

Applications		Référence
ControlPac-ID7	Fonctions de base, contrôle, classification	22 004 098
CountPac-ID7	Fonctions de base, comptage confortable, totalisation	22 004 092
DataPac-ID7	Fonctions de base, communication de données	22 004 094
DosPac-ID7	Fonctions de base, dosage, remplissage	22 004 096
DosPac-R-ID7	Fonctions de base, dosage à plusieurs composants	22 004 097
FormPac-ID7	Fonctions de base, formulation, dosage	22 004 093
FormPac-XP-ID7	Fonctions de base, formulation, dosage basé sur base de données, incl. logiciel FormTool-XP	22 005 899
SumPac-ID7	Fonctions de base, totalisation, gestion du stock	22 004 095
SysPac-ID7	Fonctions de base, possibilité d'applications spécifiques au client	22 005 340

Raccords de plates-formes de pesage		Référence
IDNet-ID7	Raccord pour une plate-forme IDNet	22 001 082
	2 raccords supplémentaires au max. possibles	
Analog Scale-ID7	Raccord pour une plate-forme de pesage avec sortie analogique de signal	22 001 083
	2 raccords analogiques de plate-forme de pesage au max. possible	
LC-IDNet R/G	Set de raccord pour le raccord de balances R/G METTLER TOLEDO au raccord IDNet de l'ID7-24V-Base	00 229 110
LC-IDNet B	Set de raccord pour le raccord des balances B METTLER TOLEDO au raccord IDNet de l'ID7-24V-Base	00 229 225
GD17	Set de raccord pour le raccord des balances DigiTOL au raccord IDNet de l'ID7-24V-Base	00 507 073

Interfaces sérielles de données		Référence
CL20mA-ID7	Interface CL 20 mA	22 001 084
Accessoires pour CL20mA-ID7	Câble CL, 3 m Contre-fiche, 7 broches Câble du deuxième affichage CL20mA-ID7 – ID1 Plus/	00 503 749 00 503 745
	ID3s/ID7, 10 m Câble de rallonge pour le deuxième affichage, 10 broches, 10 m	00 504 511
RS232-ID7	Câble adaptateur PE / CL, 0,3 m Interface RS232	22 003 029 22 001 085
Accessoires pour RS232-ID7	Câble RS232/DTE, 3 m Câble RS232/DCE, 3 m Câble RS232/PC, 3 m Câble RS232/9 broches, 3 m Câble RS232/Scale, 3 m Contre-fiche, 8 broches	00 503 754 00 503 755 00 504 374 00 504 376 22 006 795 00 503 756
RS422-ID7	Interface RS422, séparation galvanique	22 003 031
RS485-ID7	Interface RS422, séparation galvanique	22 001 086
Accessoires pour RS422-ID7/RS485-ID7	Câble RS422/485, 6 broches, fin ouverte, 3 m Contre-fiche, 6 broches Câble prolongateur, 10 m	00 204 933 00 204 866 00 204 847
Interface à relais 8-ID7	8 entrées numériques, 8 sorties numériques, pour raccorder au RS485-ID7	22 001 089
Accessoires pour l'interface à relais 8-ID7	Câble RS422/485, 6 broches, fin ouverte, 3 m Bloc d'alimentation pour interface à relais 8-ID7, 24 V DC Câble prolongateur, 10 m	00 204 933 00 505 544 00 204 847

Entrées/sorties numériqu	Référence	
4 I/O-ID7	4 entrées numériques, 4 sorties numériques	22 001 087
Interface à relais 4-ID7	Interface à relais pour 4 I/O-ID7, 4 entrées numériques, 4 sorties numériques, pour raccorder au 4 I/O-ID7	22 001 088
Accessoires pour l'interface à relais 4-ID7	Câble pour 4 I/O-ID7, 19 broches, fin ouverte, 10 m Contre-fiche, 19 broches	00 504 458 00 504 461
Interface à relais 8-ID7	8 entrées numériques, 8 sorties numériques, pour raccorder au RS485-ID7	22 001 089
Accessoires pour l'interface à relais 8-ID7	Câble RS422/485, 6 broches, fin ouverte, 3 m Bloc d'alimentation pour interface à relais 8-ID7, 24 V DC	00 204 933 00 505 544

Interface numérique/ana	Référence	
Analog Output-ID7	Sortie numérique/analogique 0 – 10 V, 0 – 20 mA ou 4 – 20 mA	22 001 090
Accessoires pour Analog Output-ID7	Câble pour Analog Output-ID7, 5 broches, 3 m Contre-fiche, 5 broches	00 204 930 00 205 538

Mémoire alibi		Référence
Alibi Memory-ID7	Archivage sans papier de données de pesage importantes pour la technique de vérification	22 001 663

Raccordement au réseau	Référence	
Ethernet-ID7	Carte réseau	22 003 694
Câble de raccordement pour ID7 au réseau Ethernet	Câble paire torsadée, 16 broches, RJ45 5 m Câble paire torsadée, 16 broches, RJ45 20 m	00 205 247 00 208 152
Profibus-DP-ID7	Carte de bus de terrain	22 004 940
WLAN-ID7	Carte réseau radio	22 010 390

Imprimante de bandes		Référence
GA46	Imprimante de bandes dans boîtier de table séparé en acier chromé-nickelé Impression des données de pesage et des codes barres sur du papier thermique de 62 mm de large Interface RS232, câble env. 2,5 m Type de protection IP21 Pour les détails techniques, voir la fiche de données GA46	00 505 471
GA46/0,4 m	Comme GA46, toutefois avec 0,4 m de câble	00 507 229
GA46-W	Comme GA46, toutefois avec dispositif de déroulement de papier intégré et couvercle transparent en C.P.V. Type de protection IP65	00 505 799
GA46-W/0,4 m	Comme GA46-W, toutefois avec 0,4 m de câble	00 507 230
Accessoires pour la GA46	Couvercle de protection pour la GA46	00 507 224

Clavier externe		Référence
AK-MFII	Clavier alphanumérique à effleurement compact Pour le raccord au connecteur rond à fiches MFII 5 pôles disponible en série Boîtier complet en acier chromé-nickelé, type de protection IP65 Dimensions (L x P x H): 380 mm x 158 mm x 30 mm Câble env. 1 m	00 505 490

Autres accessoires		Référence
Housses de protection	Membrane de protection élastique et transparente pour clavier, 3 pièces	22 001 091

Annexe ID7-24V-Base

9 Annexe

9.1 Tableau des caractères ASCII

hex	déc	ASCII US	hex	déc	ASCII US	hex	déc	ASCII US	hex	déc	ASCII US	hex	déc	ASCII US
00	0	NUL	34	52	4	68	104	h	9C	156	£	D0	208	Ш
01	1	SOH	35	53	5	69	105	i	9D	157	¥	D1	209	〒
02	2	STX	36	54	6	6A	106	j	9E	158	Rs	D2	210	L
03	3	ETX	37	55	7	6B	107	k	9F	159	f	D3	211	L
04	4	EOT	38	56	8	6C	108	I	AO	160	á	D4	212	F
05	5	ENQ	39	57	9	6D	109	m	A1	161	ĺ	D5	213	F
06	6	ACK	3A	58	:	6E	110	n	A2	162	Ó	D6	214	ÏГ
07	7	BEL	3B	59	;	6F	111	0	A3	163	ú	D7	215	#
80	8	BS	3C	60	<	70	112	p	A4	164	ñ	D8	216	+
09	9	HT	3D	61	=	71	113	q	A5	165	Ñ a	D9	217	Т
OA	10	LF V/T	3E	62	>	72	114	r	A6	166	0	DA	218	⊑
OB OC]]	VT FF	3F 40	63 64	? @	73	115	S	A7	167		DB	219	
OD	12 13	CR				74	116	† 	A8	168	Ś	DC	220	
	14		41 42	65 66	A	75 76	117	u	A9	169	Г	DD	221	Ι.
OE OF	15	SO SI		67	В		118	V	AA	170	¬ 1/-	DE DF	222	
			43	68	С	77	119	W	AB	171	1/ ₂		223	
10 11	16 17	DLE DC1	44		D	78	120	X	AC	172	1/4	E0	224	α
	17		45	69	E	79	121	У	AD	173	į "	E1 E2	225	ß
12 13	19	DC2 DC3	46 47	70 71	F	7A 7B	122 123	Z r	AE AF	174	<i>"</i>		226	Γ
					G			{		175		E3	227	Т
14	20	DC4	48	72 72	Н	7C	124		BO	176		E4	228	Σ
15 16	21 22	NAK	49	73	l.	7D	125	}	B1	177	****	E5	229	σ
17	23	SYN	4A 4B	74 75	J	7E	126	~	B2 B3	178 179	***	E6	230	μ
18		ETB		75 76	K	7F	127	\triangle				E7 E8	231	τ
	24	CAN	4C		L	80	128	réservé	B4	180	1		232	Φ
19	25 26	EM	4D	77 78	M	81	129	ü	B5	181	=	E9	233	Θ
1A 1B	26 27	SUB ESC	4E 4F	76 79	N	82	130	é	B6	182 183	-	EA EB	234 235	Ω
1C	2 <i>1</i> 28	FS	50	79 80	0 P	83	131	â	B7		П	EC		δ
1D	20 29	GS	51	81	Q	84	132	ä	B8	184 185	₹ 	ED	236 237	∞
1E	29 30	RS	52	82	R	85	133	à	B9	186	1	EE	238	Ø
1F	31	US	53	83	S	86	134	å	BA BB	187	II	EF	230 239	3
20	32	SP	54	84	S T	87	135	Ç	BC	188	<u>ا</u> ا	FO	240	<u> </u>
21	33	ا !	55	85	Ü	88	136	ê	BD	189		F1	240	≡ ±
22	34	: II	56	86	V	89	137	ë	BE	190	<u> </u>	F2	241	<u>+</u> ≥
23	35	#	57	87	W	A8	138	è	BF	191		F3	243	<i>≥</i> ≤
24	36	\$	58	88	X	8B	139	ï Î	CO	192] L	F4	244	ſ
25	37	%	59	89	Y	8C	140		C1	193	_ _	F5	245	-
26	38	&	5A	90	Z	8D 8E	141 142	ì Ä	C2	194		F6	246	J ÷
27	39	α	5B	91	Γ	8F	142	Å	C3	195	T -	F7	247	· ≈
28	40	(5C	92	\				C4	196	<u>г</u>	F8	248	
29	41)	5D	93	Ì	90 91	144 145	É	C5	197		F9	249	•
2A	42	*	5E	94	V 1	92	146	œ Æ	C6	198	+ -	FA	250	•
2B	43	+	5F	95		93	140	ô	C7	199	Т	FB	251	$\sqrt{}$
2C	44	,	60	96	_	94	148	Ö	C8	200	Ľ	FC	252	n
2D	45	-	61	97	а	95	149	ò	C9	201	F	FD	253	2
2E	46		62	98	b	96	150	û	CA	202	<u> "L</u>	FE	254	
2F	47	/	63	99	C	97	151	ù	CB	203	╦	FF	255	•
30	48	0	64	100	d	98	152	ÿ	CC	204	" -			
31	49	1	65	101	е	99	153	Ö	CD	205	=			
32	50	2	66	102	f	9A	154	Ü	CE	206	#			
33	51	3	67	103	g	9B	155	¢	CF	207	<u>"</u>			

ID7-24V-Base Annexe

9.2 Numéros de touches

A toutes les touches de l'ID7-24V-Base sont attribuées des numéros afin de pouvoir adresser les touches via l'interface.

Touche	Numéro	Touche	Numéro
Touche 0	0	Touche BALANCE	19
Touche 1	1	Touche REMISE A ZÉRO	20
		Touche TARE.	21
Touche 9	9	Touche CONSIGNE DE TARE	22
Touche point décimal	10	Touche CLEAR	23
Touche de fonction F1	11	Touche ENTER	24
Touche de fonction F2	12	Touche CODE A	25
Touche de fonction F3	13	Touche CODE B	26
Touche de fonction F4	14	Touche CODE C	27
Touche de fonction F5	15	Touche CODE D	28
Touche de fonction F6	16	Touche SIGNE	29
Touche CHANGEMENT DE FONCTION	17	Touche OUI / NON	30
Touche INFO	18		

Annexe ID7-24V-Base

9.3 Ouvrir/fermer le terminal de pesage ID7-24V-Base



ATTENTION

- → Seul le personnel autorisé a le droit d'ouvrir le terminal de pesage ID7-24V-Base!
- → Avant d'ouvrir l'appareil, couper l'alimentation en tension.

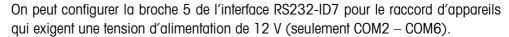
Ouvrir

- 1. Desserrer les vis à la face inférieure du couvercle et déposer le couvercle vers l'avant. Ce faisant, faire attention à ne pas endommager les câbles.
- 2. Relever la tôle de montage.

Fermer

- 1. Rabattre la tôle de montage.
- 2. Placer le couvercle et le revisser. Ce faisant, faire attention à ne pas coincer de câbles.

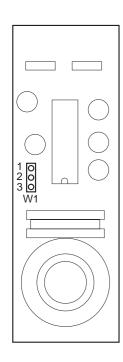
9.4 Configuration de la broche 5 pour l'interface RS232-ID7



- 1. Ouvrir le terminal de pesage.
- 2. Commuter le pont enfichable W1 sur la carte imprimée RS232-ID7.

Pont enfichable W1	Tension à la broche 5
Broche 1 et 2 (réglage à l'usine	5 V
Broche 2 et 3	12 V

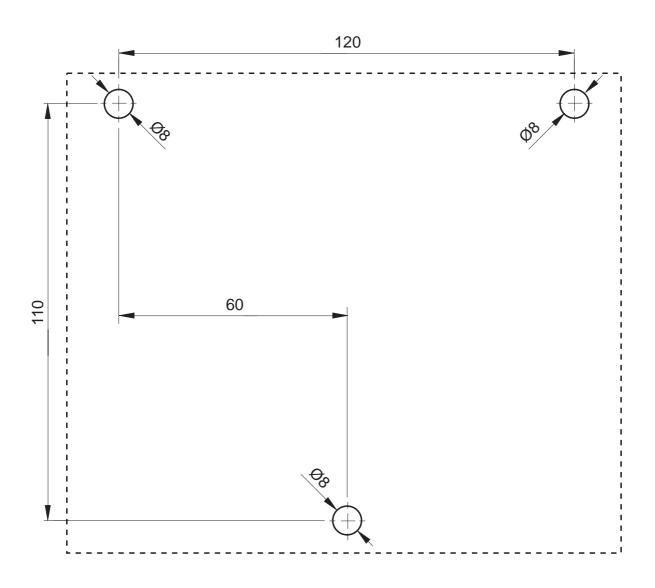
3. Refermer le terminal de pesage.

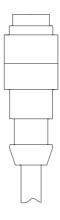


ID7-24V-Base Annexe

9.5 Plan de perçage pour le montage mural

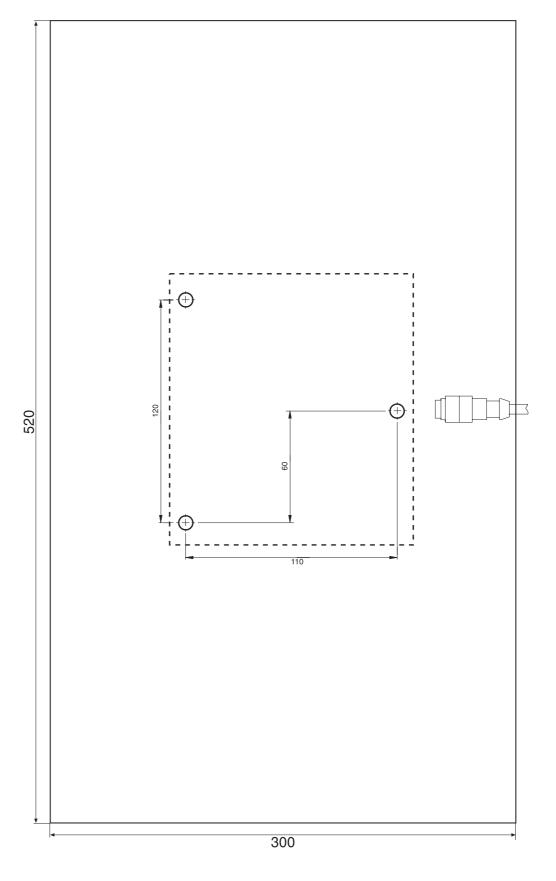
→ Séparez le plan de perçage de cette notice.





Annexe ID7-24V-Base

Encombrement



Index ID7-24V-Base

10 Index

Interface CL20mA-ID7 41 Accessoires 104 Date 34, 101 Interface RS232-ID7 42, Que faire, quand ...? 96 Activer/désactiver le Délimitation chaîne 44, 57 102 clavier 59, 81 DeltaTrac 16, 33, 61, 82, Interfaces sérielles 56 Raccord de port 41, 100 Introduction 3 Adaptateur processus Raccordement Description de l'interface 56 pesage 39, 100 d'interfaces 6 Adaptateur vibration 39, Deuxième affichage 27, Jeu d'instructions MMR 44, Raccordement plate-forme 100 de pesage 8, 9, 100, Affichage 4, 64, 74, 99 Display Update 40 Jeu d'instructions SICS 44, Alibi Memory-ID7 7, 41 Dosage 17 70 Rèales de sécurité 3 Allumer 12 Remise à zéro 12, 59, 74, Antwortformat 56 Editer la chaîne de 100 Aperçu des instructions 58 Langue 33 données 48 Reset balance 40 Appeler des informations 24 Limitation de chaîne 70 Entrées/sorties Reset Terminal 37 Autozéro 39 Restart 40 numériques 94 Envoi permanent RS... 41 Master Mode 28 Befehlsformat 56 automatique 44 Mémoires de valeurs S Big Weight Display 2, 35 Envoyer la valeur de fixes 24 Seconde unité 40 Blocs d'application 64, 81, poids 61, 73 Mémoires de valeurs fixes de Signal acoustique 65, 81 82, 86 Envoyer le jeu de tare 32 données 63, 80 Boîtier 99 Mémoires de valeurs fixes de T Brut 20, 100 Eteindre 12 texte 23, 32 Tarage 13, 60, 78, 100 Bus Slave 43, 57 Mémoires de valeurs fixes Tarage automatique 13, 40 F DeltaTrac 32 Tare intermédiaire 21 Fonction de tare Terminal 99 Messages d'erreur 67, 85 Caractères ASCII 57, 108 additionnelle 21 Test 101 Caractères Messages d'erreur 96 Fonction de tare **METTLER TOLEDO** Test E/S 53 représentables 108 multiplicative 21 Continuous Mode 45 Tester la plate-forme de Caractéristiques Fonctions de base 12 Mise en service 7 pesage 22 techniques 99 Fonctions de pesage 100 Mode contrôle 35 Texte pour ABCD 34 Chaîne de transfert 44 **Fonctions** Mode d'impression 43, 47 Touches de fonction 4, 16 Classification 17 supplémentaires 16 Mode de travail 43 Transférer les données 25 Clavier 5, 99 Format d'instruction 70 Mode dialogue 43, 56 Transmit-Buffer 93 Clavier alphanumérique 26, Format d'instruction 56 Mode Display 98 Type de port 41 107 Format de réponse 56, 70 Mode ID5 36 Clavier externe 26, 33, 107 Formats de données 57, 70 Code barre 25, 41, 51, 65, Valeurs de consigne 83 Nettoyage 11 DeltaTrac 18, 61, 82 GA46 41, 83 Code d'identification 10, 22 Vue d'ensemble des Code personnel 34 0 instructions 71 Communication 43 Octet de statut 68, 69 Heure 34, 101 Commutation sur une autre plate-forme de pesage 15 Commuter l'unité de Pesage 14 Identification poids 59, 81, 100 Pesage dynamique 19, 35, alphanumérique 23 Configuration 100

Plates-formes de pesage

Possibilités d'utilisation 3

vérifiées 10

impressions 47

Contrôle stabilisation 39,

Contrôle 17

100

Identifications 22, 65, 101

alphanumérique 65, 83

Impression 65, 83

Interface 4 I/O-ID7 41

Impression

Imprimer 25



Sous réserve des modifications techniques © Mettler-Toledo (Albstadt) GmbH 04/10 Printed in Germany 22006774A

Mettler-Toledo (Albstadt) GmbH

D-72458 Albstadt

Tel. ++49-7431-14 0, Fax ++49-7431-14 232

Internet: http://www.mt.com